

## NUESTROS COLABORADORES

### Lo inagotable

En un artículo publicado a principios de mes, nos referíamos al momento principal que estamos atravesando. Nosotros hablábamos de un momento «cardinal», concediendo a esta palabra su pleno significado. Nuestra creencia está en suponer esos últimos años próximos a un nuevo rumbo, libre de mil tanteos. Una crisis augura un cambio, pero no es un nuevo camino. Nosotros opinamos que de un modo u otro, estamos al final de la crisis.

Para llegar a la conclusión de que la crisis se va acabando han tenido que pasar varios lustros. El lector dirá que es perogollada eso de asentar que para terminar una crisis ha tenido que transcurrir tiempo. Pero si se fija en que los primeros años de postguerra determinaron una ola pesimista e hicieron que Spengler escribiera su «Decadencia de Occidente», podrá convencerse de que se ha venido alimentando al público con el aserto contrario: con el de que la crisis abocaría en un período de decadencia y la decadencia en catástrofe.

Hace ya años que comenzó a perfilarse un hecho europeo, que acabará siendo nota distintiva de nuestra civilización, en un aspecto: la nueva arquitectura. Un carácter esencialísimo de esta arquitectura es su genuinidad contemporánea y la rapidez con que se ha enronizado como gusto de la época. Eso que se decía de todo nuevo ciclo de arte—período antecedente o primitivista, preclásico, edad de oro y edad de plata—ha fallado, ahora. Toda una culminación cultural y vital ha provocado, rápida y sólidamente, un nuevo estilo.

Peró ¿y no era la arquitectura un arte agotado, al decir de muchos? ¿No constituiría esa supuesta decrepitud, uno de los postulados espenglerianos? Ah, es que el espíritu del hombre es inagotable. ¿Inagotable? Pero ¿es que se ha dicho mucho cuando se ha afirmado que en el espíritu humano siempre hay nuevos horizontes? Precisamente, vendrán los pesimistas a desmentirlo, y desdén de Horacio juzgarán que, bajo el sol, no hay nada que no sea ya, más o menos conocido.

Ese pesimismo de trasguerra ha sido, en verdad, aleccionador, sobre todo para borrar cuanto de simple tuvo nuestro siglo diez y nueve. El siglo diez y nueve europeo fué un siglo de grandezas, eso sí, recargadas de candidez. ¿Cuántas candidades las de ese siglo pasado! Lo más ingenioso suele acompañar a lo más grande. Lo grande, frecuentemente, resulta cándido para no ser pequeño, es decir, para no dejar de ser grande. Esos defectos que tantos pedantes del antiguo régimen le achacaban al siglo pasado no son sino ingenuidad de unos hombres magníficos. Y los hombres del siglo diez y nueve dieron en creer que habían llegado a la cúspide del ciclo humano, que el espíritu era infinito, que lo más heroico estaba hecho y que no había más que dejar hacer porque todo vendría por sus pasos contados. La escuela clásica liberal era eso: dejar hacer, dejad pasar.

Peró el espíritu humano, autóctonamente considerado, es pobre. El espíritu, en sí, da poco: necesita de un continuo estímulo, de una ininterrumpida capacidad de reacción; siempre en el yunque, siempre sacando la chispa, siempre en la lucha. Ya lo dice el romance: «y mi descaño, pelear».

Unos meses antes de la guerra europea, el mundo se dormía en una felicidad paradisiaca. Un escritor francés se lamentaba de aquel estado de cosas. En el mundo no ocurría nada y aquel hombre se preguntaba qué a donde íbamos. Entonces, sí, el espíritu se agotaba...

Es que el hombre necesita de un alto potencial. Necesita una capacidad nerviosa perenne. Requiere en todo instante de la voluntad. Pero esa voluntad no puede significar una de las facultades amínicas, solamente, sino un todo que está en cada una de las partes. Esa voluntad ha de ser, sobre todo, esfuerzo.

He aquí lo verdaderamente inagotable: el esfuerzo humano. Es lo que hace heroica y gloriosa a toda edad. Con esfuerzo la humanidad quería saber lo que es, para ser siempre lo que quiera.

He aquí una nueva faceta que hay que añadir a la nueva consagración de la libertad.

José ENSEÑAT

## REFLEJOS

### No somos nada

Alguna vez lo oímos en boca de esos personajes episódicos de la dramática a quienes los autores eligen para disparar las salvas de sus tópicos, alguna vez también lo vimos en letra impresa, la reflexión a fuerza de veritida se ha perdido en la distancia de los días hasta el punto de creerla haber imaginado en la hora estúpida de los lugares comunes. La reflexión de los personajes episódicos, veritida en letra impresa y en parador de lenguazos comunes dice así: «No somos nada».

Poco profunda la reflexión, poco grave el tono y redundante en fin el hablar de la nada viniendo de ella y a ella en definitiva yendo.

Sim embargo la verdad espantable y abrumadora suele estar contenida en el tono simple, fácil y llano de las medias voces. No somos nada. Una verdad que sonaba fuera dentro de nosotros y que hoy comprendemos porque su realidad nos ha zarandeado como átomos de esa otra gigantesca verdad de los humanidos.

No somos, frente a la vanidad y a la pretensión de ser, porque nuestra existencia es algo tan sutil que apenas si tiene consistencia del humo. No somos nada porque nada representa ser lo que somos. Y así un día cualquiera flaquea la materia bajo el sol y lo sumerge a uno en un minuto hondo y largo a través del cual en su fingimiento de eternidades, lo insondable nos explica una lección de infinito...

Luego al volver de esa muerte pequeña reflexionamos cual de los personajes episódicos de la comedia de acuerdo con ellos convenimos en que somos episódicos

también y que nuestra fundamentación concluye en la frontera de la familia.

¿Como pudo ser lo que fué de nosotros cuando nos creímos más fuertes que nunca? ¡Ah! los hombres que inventaron la ciencia para entretener su insignificancia le explican a uno lo ocurrido y el médico nos dice que por falta de riego cerebral caímos en un minuto hondo, largo de esta muerte pequeña en la que se resucita. Esto tiene un nombre: lipotimia. Después resulta que tenemos que cuidarnos el corazón, no tejer ilusiones de humo azul, no beber más sol de Jerez. Cuidarse, en fin, que consiste en frenar juventud, amordazar euforia, plegarse hacia los flancos y vivir márgenes de vida.

Ante nuestro caso pensamos en que las naciones también están regidas por hombres sujetos a la posibilidad de una lipotimia. Preparan sus ejércitos, convienen estrategias, anonadan los cielos de propotencias acras y abruman los mares de barcos cañoneros y sin embargo todo eso no es nada frente a la posibilidad de una lipotimia en la cabeza directriz.

Los dictadores, como yo que soy la humildad del átomo, pueden también sumergirse en el minuto hondo y largo de la muerte pequeña y estos hombres al no darse cuenta de que pese a su poderío y a la potencia de su inteligencia no son nada se debaten en el orgullo de los imperator sin recordar que el Dios bondadoso de los humildes sujetó sus posibilidades a la efimera condición de una vida que puede quitarnos en un minuto breve.

El hombre enemigo del hombre no tiene más remedio que estar dejado de la mano de Dios, de la paz, de la bondad y de las humildades. Y como los hombres odian al hombre que se destaca y el hombre que se destaca se desvela por fulminar a los hombres que no destacaron, creo yo, a mi regreso de ese viaje breve que no me fingió muertes y ausencias definitivas, que el Dios de las bondades ha maldiceido a la tierra redonda y ahí está el mundo rodando cuesta abajo hacia el caos por donde en la noche de los tiempos han de hundirse los rencores para amanecer por fin a los arrepenimientos, a las rectificaciones, a la gran verdad de amarse los unos a los otros.

Amarse los unos a los otros porque no siendo nada como no somos a lo único que podemos y debemos aspirar es a ser buenos en inteligencia, bondad de equilibrio, de ponderación y de paz. Mientras esto llega, el mundo sin freno acabará estrellándose contra la tormenta horripanda de la guerra brutal que es el único fantasma que iguala razas e iguala salvajismos.

La Historia se repite y los hombres siguen tropezando con la misma piedra. Fulminada la grandeza de Roma y de Grecia, las nuevas civilizaciones toman ejemplo en las enseñanzas griegas y romanas y se inclinan a la civilización que dejó de ser precisamente por exceso de pretensión en nosotros. Los países bárbaros toman el ejemplo histórico de los países que sirvieron de punto de referencia y afilan sus posibilidades de cultura. Y así poco a poco se va tallando en el diamante del mundo la faceta de la cultura. Hasta un día en que los cultos se vuelven ambiciosos, los ambiciosos se dejan ce-

gar por ráfagas sangrientas; los bárbaros, los inferiores se ofrecen como campo experimental de ambiciosos. La civilización no desdena al inferior por inferior, lo desdena por débil y sin embargo lo codicia por explotado. Es decir, la civilización pierde su control inteligente como la perdieron las civilizaciones griegas y romanas y el mundo se entrega a la barbarie de preparar otra guerra brutal como si la Historia no hubiese escrito nada sobre la barbaridad y la barbarie de las guerras.

La cultura dejó siempre en blanco la página del sentimiento. Los hombres al no saber sentir son capaces de odiarse, sin pensar que no somos nada.

J. ROMERO-MARCHENT

«Exclusiva Sagitario». (Prohibida la reproducción)

## CARTAS DEL EXTRANJERO

### ¿Qué hace Alemania?

Imposible que un país como Alemania se halle ausente de esta actualidad que ha adquirido rango de palestra encendida. Las derivaciones posibles que puedan surgir como consecuencia del tan cacareado conflicto italo-etíope, han hecho que todos los países tengan una mayor o menor participación en él, si quiera sea, en algunos casos, como simples espectadores y con la responsabilidad única del hombre que pasa por la calle cuando dos personas se acometen o simplemente cuestionan...

A Alemania, que por su significación histórica en los hechos guerreros de los últimos años y por la indole de su régimen de gobierno actual tiene una personalidad robusta, aun cuando en ocasiones solo se la quiera considerar como blanco para los disparos y las diatribas de los pensamientos demócratas, tiene forzosamente que representar un papel de primer orden en torno a este conflicto. Fuera de Alemania a Alemania se la mira insistentemente como queriendo observar sus movimientos más intrascendentes o la actitud que ha de adoptar. A Alemania se la observa por su silencio, por esa postura de «boca cerrada» que ha adoptado Hitler. Pero esa misma actitud de expectación es la que justifica la actitud del país germano. Fuera de aquí se piensa: «¿Qué hace Alemania? En Alemania, en cambio, se responde con esta otra pregunta: «¿Que qué hace Alemania?»

Esperar. Esperar a que la batalla comience para continuarla en otros lugares. Dejar que las trincheras se abran para abrir Alemania las suyas en otros terrenos. El silencio alemán con relación al conflicto italo-etíope está muy justificado. Los intereses de Alemania no están precisamente en Etiopía. La mirada hitleriana está enfocada con vistas a Viena. De qué Hitler comience su marcha nazista para conquistar el territorio austriaco, no hay duda. Más tarde o más temprano la cruzada será emprendida. Por ahora solo depende de la solución que se dé al conflicto italo-etíope. Mussolini marchará con sus tropas a Africa. Hitler a Austria.

El mundo será una delicia... Así nos lo dirá el «führer» en su discurso próximo.

I. FERNANDEZ DE CORDOBA  
Berlín, Septbr. 1935.

## Máximas

No se cuenta la primera galantería de las mujeres sino cuando poseen una segunda.

Hay personas tan poseídas de lo propio, que cuando están enamoradas encuentran medio de estar embargadas por su pasión, sin estarlo de la persona a quien aman.

Tan agradable como es el amor, gusta más por las maneras con que se manifiesta que por él mismo.

## La Redacción de EL DIA

está formada por Nicolás

Brondo Roten, Director;

Rafael Ramis Togores, Redactor - Jefe; Juan Alomar

Cifre, M. Angel Colomar

Moyá, Pedro Ferrer Gilbert,

Simón Fullana Font, Gregorio

Mesquida Matas, Julián

Oliver Vert, Jaime Torres

Riera y Redactor fotógrafo E. Arós.



Llegada a Londres de Samuel Hoare, después de su interesantísimo discurso pronunciado en Ginebra.

Express-Foto

## NUESTROS COLABORADORES

### Salvador Espriu

Sobre la llanura espesa de este verano se ha destacado ante mi vista la figura creciente de Salvador Espriu, reafirmada ahora con la publicación de sus narraciones «Ariadna al laberint grotesc». Este joven escritor, atormentado prematuramente— a la manera de Ausias March—por no se qué desconciertos morales, nos ofrece de sus complicados sentimientos que animan sus novelas como si fueran objetos casi tangibles. Sería interesante estudiar los múltiples pliegues psicológicos de sus obras; pero el crítico debe ser normal y la norma crítica, en este caso, invita al análisis puramente literario.

Reconozcamos un pasado del que no conviene desprenderse del todo: la generación del 98. Unamuno, Baroja, Valle-Inclán, etc., son puntos indispensables de partida. Todo lo anterior a aquella, interesa tan solo a regañadientes. Y después la luminosa generación de 1920 profetizada por Juan Ramón Jiménez: Guillen, Dámaso Alonso, Lorca, Baez, etcétera. Durante todo este proceso literario cataluña ha venido siguiendo derroteros autóctonos. No se han cruzado influencias profundas entre los escritores castellanos y catalanes. Junto al gran interés en conocerse se ha establecido el convenio tácito de no dejarse sugerir demasiado. El único esfuerzo que se hizo para evadir esta incomprensión fué el de la *Gaceta Literaria*, con éxito efímero.

Cataluña ha cometido un gran error al inmunizarse contra la influencia castellana. Recibir buenas influencias no es perder la personalidad, sino universalizarla. Salvador Espriu es uno de los pocos que al respirar sobrepasa las fronteras con el pecho. Parece haberse dado cuenta de que entre los escritores castellanos hay un continente literario que debe aprovecharse a toda costa. Efectivamente, la prosa barroca y llameante de Espriu acusa la presencia de Valle-Inclán. En una de sus primeras novelas, «El Doctor Rip», describe con lenguaje frondoso tal pluralidad de sentimientos que consigue situarnos ante verdaderos paisajes psíquicos. La forma descriptiva es de interpretación valleinclaniana, pero los personajes y el tejido de la novela de una virginidad inabordable: «La luna, militar y bohemia, assalta una trinxera de núvols. Tenebres. La luna ha quedat presonera».

Después de cimentar su camino con «El Doctor Rip», ha venido editando diversas sorpresas: «Aspectes», «Laia», etc., y últimamente «Ariadna al laberint grotesc». En «Aspectes» la grandiosidad temática ha quedado a veces sepultada por un estilo literario excesivamente ampuloso e intrincado. En cambio en «Laia» observamos todo lo contrario. Su autor la ha escrito con urbanidad luminosa y toda la descripción resulta verdaderamente urbanizada, civilizada. Las frases forman amplias avenidas con palabras de tráfico perfecto.

Al analizar un escritor siempre he sujetado el problema a la cuestión de la claridad descriptiva. Cuando la claridad existe el lector puede participar de la verdad personal del novelista, de lo que el novelista quiere que sea verdad. En «El Doctor Rip» y más aún en «Laia» advertimos esta clara presencia. Se diría que Espriu ha escrito una novela de costumbres con costumbres por él improvisadas y que, a pesar de ser así, parecen familiares al lector. En vez de la verdad desnuda nos ha dado la verdad florida. ¡Qué bien florece la verdad!

Desde hace tres lustros la literatura española, y más especialmente la catalana, se ha venido quedando sin lectores puros. Hoy día el núcleo de lectores habituales ha quedado reducido a los que a su vez son escritores. Buen ejemplo de ello son las frecuentes ediciones reducidas de libros que ni siquiera se ponen a la venta, que tanto se han generalizado en Cataluña. Podría citar muchos libros que no se imprimieron más que para determinada tertulia literaria.

Es evidente que la desaparición del lector puro había de incidir precisamente con la aparición de la literatura pura, porque todo escritor de estos últimos años se ha impuesto el deber de escribir para sí mismo, fuera de la órbita de afanes de popularidad. Este fraude contra la masa de verdaderos lectores, (los que leen para aprender y no para ver como se escribe) provocó una dispersión general.

El cambio es muy apreciable. Y la trascendencia es aun de mayor precio. La literatura ha ganado pureza pero ha dejado de ser una arma de divulgación cultural. Los ateneos y rotondas han ganado lo que ha perdido el nivel medio social. Todos aquellos lectores que se dispersaron han cambiado el libro por el periódico. Con ello habrán conseguido estar más al corriente de los acontecimientos pero menos preparados para profundizarlos.

«Ariadna al laberint grotesc» es el último libro que ha publicado Salvador Espriu. Es indudable que si fuera posible hacer una copiosa clasificación de sus lectores hallaríamos muy pocos de ellos que no fueran profesionales de las letras. Y es que ahora se empieza a escribir para un público reducido, docto y selecto; para un público que es el escritor mismo. Cábeme la gloria de decir que Salvador Espriu ha irrumpido con su inteligencia en este difícil universo de espejos.

ROBERTO FROILAN

Toda la correspondencia literaria y administrativa para EL DIA debe ser dirigida al apartado de Correos número 22



La catástrofe de las minas de Barneley (Inglaterra)

Express - Foto

# INFORMACION LOCAL

## Municipales

### Unidas a vendedoras de pescado

Por el Delegado de la Plaza de Abastos, Gestor don Juan Aguiló, de acuerdo con la Alcaldía, han sido impuestas varias multas a ciertas vendedoras de pescado por expendir su género con falta de peso. Todo ello, con el poco escrúpulo de cometer la infracción a su presencia.

El señor Aguiló está dispuesto a acabar de una vez con estos abusos y ha dado órdenes terminantes a los empleados de servicio en dicho mercado para que se denuncien las faltas que se cometan y multar con el máximo de multa, a las personas que sean reincidentes en la materia.

### Visita

Acompañado del Dr. don Marcial Roglá ha estado en el despacho de la Alcaldía al objeto de saludar y cumplimentar al Alcalde señor Ferrer Arbona, el nuevo médico forense del distrito de la Lonja Dr. don Manuel Alonso Inisterra.

## DIPUTACION

### Estación del Laboratorio Oceanográfico

Observaciones del día 17 septiembre de 1935 a las 8 horas.

Altura Barométrica, 762'0 milímetros.

Altura Barométrica máxima de ayer, 761'0 milímetros.

Altura Barométrica mínima de ayer, 761'0 milímetros.

Temperatura, 28'6 grados cent.º

Temperatura máxima, 29'4 id. id.

Temperatura mínima, 21'0 id. id.

Temperatura media de ayer, 24'8 grados cent.º

Termómetro seco, 25'6 id. id.

Termómetro húmedo, 22'8 id. id.

Humedad relativa, 78 por ciento.

Evaporación, 2'8 milímetros.

Lluvia, —.

Viento, SW. 2.

Estado del cielo, nuboso.

## El "Crédito Balear"

El domingo se celebró la anunciada Junta General de Accionistas a la que concurrieron buen número de estos y entre ellos los representantes del Grupo Auxiliar quienes el día anterior habían suscrito la nueva emisión del capital preferente.

Presidió don Antonio Fortuny y abierta la sesión se hizo constar en acta el sentimiento de todos los reunidos por el fallecimiento del Consejero del Banco don Joaquín Aguiló, aprobándose a continuación el acta de la reunión anterior.

Para tratar de la gestión, aprobación y cumplimiento del convenio que ha puesto fin al estado de suspensión de pagos se concedió la palabra al abogado don Jaime Enseñat, quien entre otras cosas dijo que en aquel momento, en que terminaba su misión como Abogado del Banco, sentía la satisfacción del deber cumplido, pues que todo su tiempo y todas sus energías las ha destinado a solucionar la suspensión de pagos, cosa que, afortunadamente, se ha podido lograr gracias al concurso de todos y a la protección de la Providencia, que no le ha faltado en ningún momento. Experimentaba, además, la satisfacción enorme de no tener nada que rectificar de cuanto dijo en la última Junta General, cuando en aquellos momentos se expuso un plan de solución que algunos creyeron excesivamente optimista y que hoy ha venido superado por la realidad.

Desde un principio, añadió, vimos, todos los que hemos intervenido en la solución del asunto, que tan solo podía resolverse favorablemente devolviendo al Banco el prestigio y la confianza perdidos y dotándole además de todos aquellos medios económicos más que suficientes para reanudar una marcha próspera, prescindiendo de las aportaciones que puedan hacer los nuevos imponentes, con las cuales en aquellos momentos no había que pensar. Ambas cosas se han logrado con exceso, pues se ha concertado una alianza con el Banco de España, el Banco Hispano Colonial, el Banco Central, el Banco Urquijo Catalán y el Banco Mercantil e Industrial, con cuyo apoyo nada hemos de temer en el aspecto económico, y en el moral el prestigio del Banco adquiere tales proporciones, que esas Entidades, no solamente prestan su concurso, su organización y su dinero, sino que destacan los más importantes de

sus elementos para ponerlos al frente de la organización con toda la responsabilidad moral que esta trae consigo.

Y termina aplicando a todos que en atención al inmejorable deseo que ha puesto en el desempeño de su misión, le perdonen las faltas y equivocaciones en que haya podido incurrir.

A continuación se aprueba por unanimidad todo lo actuado durante el período de la suspensión de pagos, al igual que los nuevos Estatutos que en lo futuro han de regir la vida del Crédito Balear.

Seguidamente presenta la Comisión con carácter irrevocable la Junta actual, quedando elegida por aclamación la siguiente: Don Miguel Rosselló y Alemany y don Fausto Morell y Gual, en representación del Banco de España; don Antonio Basia, Director del Banco Central, don Eduardo Buxaderas Director del Banco Hispano Colonial, don Félix Escalas, Director del Banco Urquijo Catalán, don José García Matínez, Director del Banco Mercantil e Industrial. Todos estos señores, juntamente con otros dos que designarán oportunamente, ostentarán la representación del Grupo Auxiliar.

Don José Bauzá y don Lorenzo Mayol, elegidos por los antiguos accionistas y don Bartolomé Ferrer Villalonga, don Francisco Jofre de Villegas, don José Balaguer Vallés y don Jaime Scarcell, nombrados por los acreedores. Los designados tomaron inmediatamente posesión de sus cargos.

Don Antonio Basia hijo que como privilegio que le concedía la edad, tenía que hacer unas manifestaciones en nombre del Grupo Auxiliar, para dar a todos la seguridad de que este viene a Mallorca a salvar el Crédito Balear con el mayor desinterés y el más firme propósito de llegar cuanto antes y dentro de lo que sea posible a reparar los daños causados, para lo cual pondrá al servicio de la isla todas sus energías y todos los medios materiales y morales de que puede disponer. Que al hacerlo se habían limitado a secundar una noble iniciativa del Sub-Gobernador del Banco de España don Pedro Pan, para quien nunca será bastante la gratitud de los mallorquines no solamente por lo que lleva hecho hasta la fecha, sino por el inmejorable deseo y los nuevos propósitos que le animan, siendo uno de ellos el de venir en breve a Palma para hacerse cargo sobre el terreno de las necesidades del Crédito Balear.

Don José Bauzá agradeció su nombramiento, que en estos momentos de responsabilidad entraña para él un honor inmerecido. Ofrece, dentro de su modestia, su colaboración incondicional para el resurgimiento del Crédito Balear y dice que aunque presentado por los accionistas de Palma se considera representante de los de Sóller, cuyo cargo estará siempre a la disposición de estos últimos. Y termina diciendo que si algún día le toca percibir alguna retribución por el cargo de Consejero, pondrá las primeras cinco mil pesetas que retire a la disposición del Consejo de Administración del Crédito Balear en Sóller para que este las destine a uno o varios acreedores necesitados dentro de la localidad.

Cerró los discursos, todos ellos de verdadero interés, don Miguel Rosselló y Alemany quien dijo que en estos momentos de verdadero sacrificio y de grave responsabilidad aceptaba muy honrado el cargo que se le había conferido y que actuaría en lo sucesivo en representación de una alta Entidad que le había designado para el cargo de Consejero del Crédito Balear, no con el mandato de inspeccionar la futura marcha del mismo, sino con la súplica expresa y reiteradamente manifestada de que contando con los medios de su mandato haga cuanto esté a su alcance para que en el plazo más breve posible se puedan restañar las heridas sufridas por los intereses afectados por la suspensión de pagos del Banco. Dice también que lo que más le ha movido a asumir tan grave responsabilidad ha sido la emoción que le ha producido durante estos días de convivencia con el Grupo Auxili-

ador el ver como este se conduce con un altruismo difícil de concebir y que el agradece sinceramente como lo agradecerá Mallorca entera cuando conozca la intensidad del sacrificio y está seguro que quienes vienen de fuera a salvar el Crédito Balear, expuestos a perder mucho y a no ganar nada, tendrán todo el apoyo de la opinión mallorquina que irá sembrando el polvillo de oro del más sensato optimismo, contribuyendo a dar prestigio a una Entidad que con razón o sin ella ha sido duramente combatida.

Cerca de las dos terminó la reunión que había empezado a las doce de la mañana.

## DEL CARNET

En la mañana de ayer tuvo lugar la conducción del cadáver del reputado médico-cirujano doctor don Onofre Juaneda, desde su residencia de San Agustín, al cementerio de esta ciudad.

En dicho acto se puso de manifiesto la alta estima en que se tenía al difunto, no tan sólo por sus compañeros de profesión, sino que también por el público en general, que le consideraban como el apóstol en esta isla de la Cirugía moderna, en cuya práctica tantos éxitos logró obtener.

Figuraban en el fúnebre cortejo, representaciones de la Academia de Medicina, del Colegio Médico y de otras corporaciones de carácter científico, además de muchos amigos particulares.

En esta póstuma manifestación se puso de relieve el aprecio y consideración que se tenía al finado y las simpatías que goza su familia toda, a la que reiteramos nuestra sentida condolencia.

Por el nuevo Consejo de Administración del Crédito Balear ha sido nombrado Administrador General del mismo don Matías López Hernández quien ha tomado ya posesión de su cargo.

Se trata de persona muy conocida en las Organizaciones Bancarias españolas por haber desempeñado importantes cargos dentro de las mismas.

Se ha posesionado del cargo de Médico forense, del Juzgado de Instrucción del Distrito de la Lonja de esta ciudad, nuestro amigo don Manuel Alonso e Inisterra al que hemos tenido el gusto de saludar.

Con dicho motivo ha cesado en el cargo, el Médico don Bernardo Obrador, que lo desempeñaba internamente.

Por don Antonio Caubet y señora y para su hijo el Licenciado en Farmacia don Miguel, ha sido pedida la mano de la señorita María Enriqueta Párpal.

La boda se celebrará en breve.

Habiéndose agravado en su dolencia, ha sido viaticado con Jaime Montaner Vega-Verdugo, Contralmirante retirado.

Celebraremos una pronta mejoría

Dando por terminada su estancia en los Pirineos franceses, esta mañana son esperados de Barcelona nuestros distinguidos amigos y colaboradores los señores de Saridakis. Sean bien venidos.

Después de pasar una larga temporada en esta isla al lado de todos los comandantes de Intendencia don Manuel Sancho y esposa, ha salido para Barcelona y Madrid nuestro amigo don Rafael Sancho Mz. Fortun.

Ha marchado a Barcelona, acompañado de su esposa y una de sus hijas, el Abogado del Estado don Felipe Guasp.

Ayer mañana llegaron de Barcelona don Juan Fernández, don Antonio Mateu, don Cándido Calvo, don José M.ª Edich, don Mariano Piña, don Antonio Peris, don Guillermo Palmer, don Alfonso Udaeta y don Manuel Alós.

De Valencia vinieron ayer don Ramón Doval, doña María Mir, don Godofredo López, don José M.ª Alfin, don José Vázquez, don Luis Rigura, don Pedro Company, don Vicente Soler y don Jorge Arnet.

De Ciudadela llegaron ayer don José Salord, don Gonzalo Polo, don Antonio Mercadal y don Joaquín Fábregas.

Anoche embarcó para Barcelona el joven Dr. otorinolaringólogo don Antonio Tous Liadó.

También salieron anoche para Barcelona don Antonio Sarriá, don Eduardo Buxaneras, don Juan José García, don José Serra, don Juan Capdevila, don Francisco Ballester, don Marcelino Torres, don Bartolomé Ozonas y don Antonio Grau.

## PETICION DENEGADA

### El Ayuntamiento de Palma y los servicios sanitarios

Por el Ministerio de Trabajo ha sido dictada una disposición, en la que, contestando a su petición de que se le exceptuara de formar parte de la Mancomunidad sanitaria de Municipios de esta provincia, se resuelve que para la debida coordinación sanitaria procede que contribuya el Ayuntamiento en una mitad proporcional a su presupuesto, de lo que tengan que aportar los demás pueblos en proporción al suyo, al sostenimiento del Instituto provincial de Higiene, con la correlación o enlace respecto de este organismo a que se refiere el Artículo 11 del Reglamento de Institutos de 14 de Junio de 1935, debiendo percibir sus haberes por la Mancomunidad el personal de los servicios de Sanidad y Beneficencia de Palma y ser incluida en el presupuesto de dicha Mancomunidad la cantidad necesaria para el suministro de medicamentos a la Beneficencia de la Capital.

## POLITICA

### Comunión Tradicionalista de Baleares

Hemos recibido la siguiente nota: «Se pone en conocimiento de todos los correligionarios y simpatizantes que el grandioso Aplec Tradicionalista al Santuario de Nuestra Señora de Cura, organizado para el día 15 y para el cual reinaba un gran entusiasmo en la capital y en los pueblos de la Isla, fué suspendido a última hora del sábado, por parte de la Autoridad Gubernativa.

Esta suspensión constituye un nuevo aliento para todas nuestras organizaciones de Mallorca y es una prueba del importante resurgimiento del Tradicionalismo Español y en particular de Baleares.

Respetuosamente protestamos, ya que los tradicionalistas de estas islas no hemos dado nunca motivo para que se tomen tales medidas contra nosotros.

Todos los inscritos para el Aplec pueden pasar a recoger el importe del pasaje y comida, llevando el correspondiente ticket.

Secretaría del Circulo Tradicionalista, de 7 a 9 de la noche.

## AUDIENCIA

### Hurto

Anteayer se celebró el juicio oral de la causa contra Andrés Pizá Torrens.

El fiscal señor Prada acusó al procesado de que el día 31 de Marzo del pasado año, se apoderó de una bicicleta—que se valoró en cien pesetas—propiedad de José Cánaves Beltrán el cual la había dejado en el interior del zaguán de la casa número 49, de la calle del Mar, de esta capital y cuya máquina vendió, en Calviá, por 80 pesetas, a Miguel Quetglas Vicens quien ignoraba la procedencia.

Calificó el hecho constitutivo del delito de hurto, cualificado por la doble reincidencia, y pidió la pena de 2 años, 4 meses y 1 día de prisión menor.

La defensa, a cargo del letrado don Pedro Ribas, negó que su defendido, fuera el autor de la sustracción, pidiendo la absolución.

El procesado negó haber cometido el hurto de que se le acusaba.

Se practicó la prueba y después el fiscal mantuvo sus conclusiones por entender que existía prueba suficiente de que el procesado era el autor del hurto.

Al comenzar el informe de acusación saludó al nuevo Presidente con frases de cariño y respeto.

Relató el hecho de autos para sacar la conclusión de que el delito estaba probado.

Pidió una sentencia de acuerdo con sus conclusiones.

El defensor al comenzar su informe dirigió un afectuoso saludo al nuevo Presidente de Sala—don José Marqués—por ser la primera vez que presidía el Tribunal—saludo que hizo extensivo al fiscal señor Prada, diciendo que, el de ayer, era día que debía señalar con piedra blanca ya que se unía la circunstancia de sentarse en los estrados acompañado del procurador más joven—don Federico Gomila—que, también, ocupaba por vez primera puesto en los estrados.

Dijo que el solo hecho de ser su patrocinado un muchacho que había tenido unas malas horas, no podía en modo alguno ser prueba de acusación y menos de condena.

Señaló que unos testigos de cargo que le reconocieron en rueda de presos no se habían presentados a declarar ante el Tribunal para poder ser convenientemente preguntados y sos-

tuvo que lo ocurrido fué debido a una confusión que motivó se acusara al procesado.

La sola reincidencia no puede bastar al Tribunal—exclamó el letrado—para condenar a un hombre que, huérfano de padres, está a punto de regenerarse.

Hizo un llamamiento al Tribunal para que dictara un fallo, que, basado en la falta de pruebas, fuera absolutorio.

El juicio quedó concluso para dictar sentencia.

## Suspensión

Por no haber comparecido ninguno de los testigos citados y a petición del fiscal, se suspendió ayer el juicio oral de la causa contra Felipe Palmer Reus, acusado de lesiones por imprudencia.

Se hará un nuevo señalamiento.

## Señalamiento

Para hoy está señalada la vista, en juicio oral y público, de la causa instruida por el Juzgado de la Catedral contra Julio Vidal Mateo sobre lesiones graves.

Representará el Ministerio público el teniente fiscal señor Prada.

El procesado estará defendido por el abogado don Antonio Moncada y representado por el procurador señor Oliver.

## DE HACIENDA

### Libramientos al pago

Por el Delegado de Hacienda de esta provincia se ha dispuesto sean puestos al pago para el 18 de Septiembre los libramientos extendidos a nombre de los señores siguientes:

Rafael Prats.

Dominga Gayá.

Francisco Darder.

Andrés Sancho.

Rafael Salas.

Pedro J. Pizá.

Juan Comas.

F. Rubí.

María Pallficer.

Gabriel Llabrés.

Margarita Bonet.

María Tomás.

Guillermo Cafalat.

Jaime Roca.

Jaime Gayá.

Secretario Junta administrativa.

Depositario Pagador Ayuntamientos.

## PRINCIPAL

PROGRAMA PARA HOY  
Estreno de la Producción Nacional

## MADRID SE DIVORCIA

por ROSITA LACASA  
Estreno de la gran opereta desarrollada durante un carnaval en Venecia

## POR TU AMOR

(FOR LOVE OF YOU)  
por el Tenor de la voz de diamante

## FRANCO FORESTA

LUNES PROXIMO  
El maravilloso poema

## El lago de las damas

JUEVES  
LA GRANDIOSA OPERETA  
«U. P. A.»

## Dejame quererte

por TRUDE MARLEN  
y WYLLY FRITSCH

## Próxima inauguración de la temporada 1935 - 36

Presentaremos una selección de Films Nacionales y Extranjeros imposible de igualar

## FRONTON BALEAR

HOY  
Noche a las 10

## Orio - German

contra  
Echaburu - Arrate

## Atano - Urquiri

contra  
Ecenarro - Carmelo  
Y QUINIELAS

Más detalles por carteles y programas. Mañana Jueves por la noche grandes partidos y quinielas americanas.

## Lea las obras de Teófilo Ortega

## RIALTO

Todos los días a las 3'30

2 grandiosas producciones de éxito UFILMS!!

## Una Visión de las Baleares

con música del Maestro Samper

## La familia

lo desea

por Renate Muller y Adolph Wilbruck

## JUEVES

Dos magnas producciones UFILMS

## Maria Luisa de Austria

PAULA WESSELY  
WILLY FORST.  
DIRECTOR: KARL HARTL.  
GINE ALIANZ

por Paula Wesselly y Willy Forst

## EL ULTIMO VAL DE CHOPIN

SYBILLE SCHMITZ  
WOLFGANG LIEBENETNER  
DIRECTOR: BEZA VON BOLIVAR  
MUSICA: CHOPIN

por Paula Wesselly y Willy Forst

## Moderno

Todos los días a las 3'30

## Madison Square Garden

por Tomás Meighan

## El Tren de las 8'45

Alady - Lepe - Nolte y Acuviva

## Mañana Jueves

## Vampiresas 1935

Warrem William y Joan Blondell

200.00 Años en Sing-Sing

Spencer Tracy

## S'AIGO-DOLÇA

Domingo proximo a las 6 tarde

## BAILE

6 Mickeys Mouse

# SUCESOS

## Incendio

Da cuenta la Guardia Civil del puesto de Buñola en extensa comunicación de fecha de ayer al Gobernador del siguiente hecho: Que a la 1 hora del 13 del actual tuvo noticia de que en el predio «S'Estremera» del término municipal de dicha villa se había sido declarado un incendio.

Personada en el lugar que se cita comprobó que se hallaba ardiendo un local de dicha finca donde se hallaba almacenada una importante partida de algarrobas.

Varias personas, entre ellas el dueño de la finca, Miguel Palmer Capillonch, hacían esfuerzos para apagar el fuego, trabajos que secundó la pareja, consiguiéndose a las 22 horas y después de incansable labor.

Practicadas gestiones para averiguar la causa de lo ocurrido, se vino en conocimiento de que, al terminar el día anterior, los trabajos que realizaba la gente, o sea, el vaciado de sacos con las cáscaras de almendras las cuales eran quemadas luego para convertirlos en ceniza, los envases eran depositados en la dependencia donde eran guardadas algarrobas.

Así pues, se supone, que alguno de los sacos al retirarlo debía contener algún fragmento de fuego procedente de la citada quema de cáscaras que tomando cuerpo hasta comunicarse al elemento almacenado y otros objetos que también había almacenados alcanzando luego a las algarrobas que, como queda dicho, resultaron completamente destruidos.

Los daños se calculan en unos 2.000 pesetas, pues fueron pasto de las llamas 50 quintales de paja y 150 quintales de algarrobas.

Afortunadamente no ocurrieron desgracias personales.

## Riña

La benemérita del puesto de Sancellas da cuenta de que sobre las 21 horas del 14 del actual se presentó el vecino Antonio de Alorda Mut, denunciando que el día 12 había refido en el campo con su convecino, Antonia Queiglas Amengual, por si o no tenía derecho a sacar agua de un pozo.

Con dicho motivo la cosa se complicó, pegándose, resultando el denunciante con contusiones en la cara una en el costado derecho y otra en la nariz.

Buscado el Antonio Queiglas no se le pudo encontrar, averiguándose que se hallaba en Consell.

Del hecho se dió cuenta al Juez municipal.

## Riña y agresión

Da cuenta la Guardia Civil del puesto de La Puebla que se le presentó Mateo Cabanelas Crespi denunciando que había tenido una discusión con su esposa Antonia Porcel Crespi a causa de divulgar ella que el denunciante decía que era una mala esposa, por lo cual hubo amenazas con un hierro, lo que dió ocasión a su suegro, Gabriel Portell Bisquerdia a acudir tirando una piedra al digente e hirienlo en un costado.

De las diligencias practicadas resultó que la esposa del Mateo Cabanelas declaró ser ella la que pegó a su marido por la mala vida que le daba, lo mismo que a sus hijos.

Se instruyó atestado que se entregó al Jurado.

## Agredido por una vecina

Ayer se presentó en la Comisaría de Policía Pedro Serra Bennisar, de 74 años, quien manifestó haber sido agredido por una vecina suya, produciéndole una herida contusa en la región parietal derecha, de la cual tuvo que ser asistido en la Casa de Socorro.

## Por promover escándalo

Ayer fueron conducidos a la Comisaría de Policía Juan Garau Valent, de 31 años y José Saura Seladrán, de 36, los cuales a la salida del arco de Barcelona, promovieron fuerte escándalo, agrediendo mutuamente, produciéndose lesiones, de las que tuvieron que ser asistidos en la Casa de Socorro.

## Mordida por un perro

En la mañana de ayer fué asistida en la casa de socorro por haber sido mordida por un perro, Carmen Pérez Pérez, de 39 años, con domicilio en la calle de la Luz, 6, a quien se le apreció pequeñas erosiones en el codo izquierdo.

## Accidentes varios

Ayer fueron asistidos en la casa de socorro: Joaquina Torres Vidal, de 23 años, de una herida incisa en la mano derecha.

— María Barceló Mayans, de 40 años, de una pequeña picadura en el pie derecho por haberse clavado una aguja.

— Miguel Lluís Bertrell, de 24 años, de una herida incisa en el dedo meñique izquierdo.

— Francisco Font Carbonell, de 20 años, de una herida incisa en el dedo pulgar izquierdo.

— José Martínez Canals, de 47 años, de varias heridas leves, por caída.

— Juan Llinas Vidal, de 4 años, de una herida contusa en el mentón, por caída de una bicicleta.

— Juan Estela Alomar, de 23 años, de erosiones en el codo y rodilla derecha, por caída de una bicicleta.

También tuvo que ser auxiliada en

el citado establecimiento benéfico, la joven de 25 años, Catalina Cabot Pol, con domicilio en la calle del Perpetuo Socorro, 3, quien presentó una erosión en el antebrazo derecho.

# TEATRALES

## Principal

Para hoy miércoles se anuncia en este coliseo el estreno de un excepcional programa, que indudablemente llamará poderosamente la atención del público.

Se estrenará la producción nacional «Madrid se divorcia», filmada totalmente en Madrid y de la que es protagonista la bella actriz Rosita Lacasa.

El film plantea un emocionante caso de divorcio de una mujer extraordinariamente enamorada de su marido, que cae en la infidelidad sin ser culpable.

Se estrenará también hoy la ópera desarrollada en Venecia «Por tu amor», con la que se nos presentará el gran artista Franco Foresta, el tenor de la voz de diamante.

## CONCURSO

### Local para Correos

El «Boletín Oficial» de la provincia inserta el anuncio convocando a concurso para dotar a las oficinas de Correos de esta ciudad de local adecuado para la instalación de los servicios postales, con habitación para el jefe de la misma, por el precio máximo anual de **quinces mil pesetas**, tiempo de duración 5 años prorrogables indefinidamente y demás condiciones que establecen las bases del concurso, que están a disposición de los propietarios que deseen acudir al mismo, en la Secretaría de la Administración Principal.

## Instrucción

### Instituto Nacional de Segunda Enseñanza

Por orden de la Subsecretaría del Ministerio de Instrucción pública, los alumnos que no aprobaron ninguna asignatura de su curso en la convocatoria de Junio (plan 1934) y los que no aprobaron examen de Conjunto del tercer año, pueden examinarse de todo ello en la convocatoria actual.

Hoy miércoles 18 se celebrarán en este Centro los exámenes de las siguientes asignaturas:

A las nueve de la mañana, Matemática 2.º (alumnos libres).

A la misma hora, Física y Latín 1.º

A las once de la mañana, Psicología y Lógica y Algebra y Trigonometría, para los alumnos oficiales y libres que tengan que examinarse de Física.

Hoy miércoles 18, a las nueve de la mañana, tendrán lugar los exámenes de Lengua Española y Literatura 1.º para aquellos alumnos a quienes quedó pendiente dicha asignatura.

### Escuela Elemental de Trabajo

La matrícula oficial para los alumnos que desean seguir los estudios que se cursan en este Centro, estará abierta del 16 al 30 del actual, todos los días laborables de 6 a 8 de la tarde.

Las enseñanzas que se dan en esta Escuela comprenden los grados de Oficial y Maestro Industrial, en las tres secciones de Carpintero-Ebanista, Mecánico y Electricista.

En Secretaría, se facilitarán gratuitamente los impresos que los alumnos necesitan llenar, al formalizar la matrícula.

# MUSICALES

## El «Orfeo Mallorquí»

La entidad decana de nuestras masas corales, el «Orfeo Mallorquí», ha quedado instalada en su nuevo local social, calle de la Alfarería, número 4.

# MARITIMAS

## Oposiciones para la nueva plaza de Practico del puerto

En la Delegación Marítima ha sido fijado el siguiente edicto: «Don Edmundo Sanjuán Cañete, Inspector Jefe de segunda del Cuerpo General de Servicios Marítimos, Delegado Marítimo de la provincia de Baleares:

Hago saber: Que habiendo sido ampliada una plaza de práctico de número en este puerto en cumplimiento a orden del Ilmo. Sr. Inspector General de Navegación de fecha 10 del actual y de conformidad con lo dispuesto en los artículos 131 y 132 del Reglamento para aplicación de la vigente Ley de Comunicaciones Marítimas, se anuncia la oposición de dicha plaza para lo cual los concursantes deberán acompañar a sus instancias los documentos que exige el art.º 133 del expresado Reglamento que dice lo siguiente:

Artículo 133. Podrán solicitar el Capitán del puerto el examen para Práctico de número los Capitanes, pilotos y patronos, cuya edad se ha-

lle comprendida entre los veinte y cincuenta años; debiendo acompañar a su instancia los siguientes documentos...

a) Los que justifiquen el hallarse en el pleno uso de sus derechos civiles.

b) Copia certificada del título profesional y cédula de inscripción.

c) Se someterá el opositor al reconocimiento facultativo, verificado por un Médico de la Armada, si le hubiere en la Comandancia de Marina o en su defecto, por uno militar o civil que designe el Capitán del puerto; éste reconocimiento tendrá lugar a presencia de un Delegado de la Autoridad de Marina.

d) Copia legalizada del acta de nacimiento.

e) Certificado de buena conducta y del Registro de Penales.

y conforme dispone el expresado art.º 132 se les dá un plazo de un mes para contactar a partir de la publicación en el B. O. de esta provincia para la presentación de dichos documentos.

Palma, 16 de Septiembre de 1935. —Edmundo Sanjuán.

# DEPORTES

## Galgos

### Inauguración de la pista

El sábado por la tarde se celebró en el Hipódromo de la Sociedad Hípica de Mallorca la inauguración de la nueva pista destinada a Canódromo.

Ahora Palma, puede decirse que contará con una pista excelente, bajo el aspecto de poderse lograr mayores velocidades y además provista de una excelente instalación eléctrica.

El programa de carreras de galgos se dividió en dos partes; la de la tarde constaba de ocho pruebas eliminatorias y una pedestre, de velocidad, a cien metros, en la que participaron once corredores.

Las carreras de galgos consistían en el recorrido de 500 yardas.

La prueba pedestre fué ganada por Guillermo Bauzá, que hizo el recorrido en 12 segundos y un quinto; con algunos pasos de retraso tocó la meta en segundo lugar Juan Enseñat, y en tercero y cuarto puesto Antonio Ferrer y Pedro Enseñat; los premios eran 50, 35, 25 y 10 pesetas.

A las nueve se reanudaron las carreras de galgos.

Se corrió la final de campeonato de tercera categoría, en la que tomaron parte los galgos llegados en primero y segundo lugar en las cuatro eliminatorias:

Fuliboy, Peque, Amazonas; Lagarto, Balandro, Claver, Capi-cua y Fabiola.

Ganó el campeonato de su categoría el galgo Fabiola, de Francisca Besalduch, cronometrado en 32 2/5, y en segundo y tercer puesto Amazonas y Capi-cua.

Se corrió también la final de segunda categoría, carrera que se anuló por haberse detenido la liebre.

Tomaron parte los llegados en primero, segundo y tercer lugar en las tres eliminatorias, y eran: Kola, Elastic, Tabardillo, Galán, Galguito, Faroles, Ganster, Merry Butler y Malpisa.

Seguidamente tuvo lugar la gran carrera pedestre de fondo 3.000 metros, en la que tomaron parte cinco corredores:

El resultado fué el siguiente: Primero: Martín Serra, cronometrado en 9 minutos 3 segundos; segundo, Francisco Bosch, y tercero y cuarto Gabriel Santandreu y Pablo Moll, con distancias varias. Obtuvieron premios de 75, 50, 30 y 25 pesetas respectivamente.

A continuación se quemó el castillo de fuegos artificiales presentado por el pirotécnico de Portol que resultaron vistosos y fueron aplaudidos y como número final se sortearon entre la concurrencia varios regalos.

Terminó el largo programa a primeras horas de la madrugada.

Anteayer se corrió la final de segunda categoría, suspendida anteriormente por avería.

Ganó Ganster, que invirtió en el recorrido 31 1/5. Colocados Elastic y Galguito.

## Futbol

### Torneo Centro Levantino

Resultado de los encuentros celebrados día 15 de septiembre: C. D. Serverense, 1; C. D. San Juan, 1.

S. D. C. Campos, 2; C. D. Artá, 1. A. D. O. Felanitx, 0; F. C. Juventud, 2.

### Clasificación

	J	G	E	P	F	C	P
San Juan	5	2	3	0	10	5	7
Campos	5	2	1	1	7	4	7
Serverense	5	2	1	1	14	6	6
Artá	5	2	1	2	18	5	5
Juventud	5	1	2	2	8	16	4
Felanitx	5	0	1	4	4	18	1

## Pelota vasca

### «Frontón Balear»

Trecet, Solozabal, Mallorquin, Verdasco, Satur y Loyola jugaron la primera quiniela, ganando Loyola y colocándose Trecet.

Los boletos 6-1 que fueron los ga-

nadores se pagaron a 65/80 pesetas.

En el primer partido de anoche tomaron parte Satur-Solozabal (rojos) y Verdasco-Trecet (azules).

Ganaron los azules por 30 a 29. La pareja vencedora tuvo una mala entrada, lo que fué aprovechado por los rojos, quienes sin esfuerzo velan deslizar el partido a su favor pero el tesón puesto por Trecet en su actuación, hizo que el partido se mantuviera no exento de interés, entró en juego Verdasco, quien de principio había estado deficiente y desgraciado y ello unido a unos fallos de saque de Satur, hizo cambiar el cariz del partido y los azules fueron acortando la distancia que les separaba de sus rivales hasta que lograron la igualdad en los 29 tantos.

El descanso obligado y puesta la pelota en juego Verdasco consiguió colocarla en sitio comprometido fallando los dos contrarios y adjudicándose el bando azul la victoria por la misma diferencia.

Solozabal como siempre puso toda su voluntad en la brega y sus contrarios conociéndole el flaco le rebotearon continuamente.

La segunda quiniela se jugó entre Ecenarro, Arrate, Alano, Anacabe, Sarasola y Echevarría.

Ganó Echevarría y se colocó Atano, pagándose los boletos 6-3 a 38/60 ptas.

El segundo partido se jugó a 30 tantos participando en él Anacabe-Arrate (rojos) y Echevarría-Sarasola (azules).

Ganaron los azules por 30 a 25.

## Ciclismo

### Se suspende el campeonato de España de medio fondo

Se nos suplica la publicación de la siguiente nota: No habiéndose recibido oficialmente en el Veloz Sport Balear, ninguna inscripción para la disputa del campeonato de España de medio fondo, el cual debía correrse los días 18 y 22 del corriente, en el Velódromo de Tirador, la dirección del mismo se ve en el caso de suspenderlo.

De todo ello, se ha dado cuenta al Comité Regional, de la U. V. E. para que este lo tramita al Comité Nacional.

Palma 17 Septiembre de 1935.—El director del Velódromo, Miguel Amengual.

## 30 años atrás

18 Septiembre de 1905.—Con destino al mercado de Barcelona se ha embarcado una partida importante de cerdos cebados, pagándose a 9 y 10 pesetas arroba.

En Felanitx se paga la uva a 8 y medio reales el quintal.

El almendro ha bajado rápidamente, haciéndose las compras a 73 pesetas quintal.

# GACETILLAS

## PETICION DE INDULTO.

— Ha sido cursado el siguiente telegrama: «Presidente Consejo Ministros.—Madrid.

Centro Instructivo Obrero Pont d'Inca Baleares en noml e 150 afiliados solicitamos indulto condonado última pena abogando una vez más abolición misma.—Rigo, Presidente.»

Con el TRATAMIENTO ZENDEJAS n.º 1, curareis las llagas, granos, forúnculos, salpullido, herpes, heridas supurantes etc.

## El Crédito Balear

En la mañana del nomingo tomaron posesión de sus cargos los nuevos consejeros del Banco, celebrándose la primera reunión del nuevo Consejo.

En él eligieron presidente a don Miguel Rosselló Alemán.

Seguidamente tomaron el acuerdo de que hoy y antes de que termine el plazo de treinta días pactado en el convenio judicial, comience el pago a los acreedores del veinte por ciento prescrito por el referido convenio, pagos que se harán en la Central y en todas las sucursales de la isla no solamente las horas de ofi-

# Crédito Balear

Capital 8.210.500 pesetas

Realiza toda clase de operaciones bancarias y especialmente

Descuentos, Préstamos, Créditos, Ordenes de Bolsa,

Cuentas corrientes, Cobro y descuento Caja de Ahorros, de cupones, Imposiciones a plazos, etc., etc.

El Crédito Balear abona intereses con arreglo a los mayores tipos autorizados por el Consejo Superior Bancario. Sucursales:

Felanitx-Ibiza-Inca-Lluchmayor-Manacor y Sóller

Delegaciones:

Andraitx y Porreras

# APAREJADORES

Por decreto de 16 de Julio pasado se declara obligatoria la intervención del Aparejador en todas las obras de nueva planta, demolición o reforma, tanto públicas como particulares. Honorarios: el 60 %, de los que perciben los Arquitectos.

Preparación completa para esta carrera.

## Academia Politécnica

Rambla 5 — Palma de Mallorca

Más de la mitad de los Aparejadores que ejercen en Palma han sido preparados por esta Academia.

Informes: De 9 a 12 y de 8 a 6



**El Jarabe de HIPOFOSFITOS SALUD**

restaura en pocas semanas a los niños débiles o retrasados en el crecimiento. Su actividad es asombrosa en los casos de INAPETENCIA, ANEMIA, CLOROSIS, ESCROFULA, RAQUITISMO.

Está aprobado por la Academia de Medicina y muy recomendado por sus efectos tónicos y reconstituyentes. Es inalterable en todos los climas, por lo que puede tomarse en cualquier época del año. No se vende a granel.

**LAXANTE SALUD**  
En grageas. No irrita. Nunca molesta. Pídense en farmacias.

cina, sino que también se habilitarán dos horas por la tarde para atender los deseos de los acreedores que no hayan podido acudir o ser despachados por la mañana. Visita A Ntra. Sra. del Buen Suceso en San Nicolás.

# BORN

Hoy Martes De las 6'15 a 12 noche Gran éxito

Gertrude Michael en

UNA DAMA SIN IGUAL

En Español Producción Paramount

JUEVES 19

El Rey Soldado De los Artistas Asociados.

# RELIGIOSAS

Santos del día San José de Cupertino, confesor y santa Irene. (Témpora I. P.) Cuarenta Horas

Continúan en la iglesia de San Francisco dedicadas a la Impresión de las Llagas del Seráfico Padre San Francisco de Asis.

A las seis y media misa cantada y exposición del Santísimo. Por la tarde a las cinco actos de coro.

A las seis y media rezo de la Corona, adoración de las Llagas, sermón del Padre Antonio Mascaró, Misionero de los Sagrados Corazo-

# CERTIFICADOS

Penales, Planos, Nacimiento, Soltería, Matrimonio, Defunción, Últimas voluntades, Vecindad, Buena conducta, Facultativo, etc.

Licencias Caza y Armas. AGENCIA OLIVER San Jaime, 9. PALMA

# SERVICIO TELEGRAFICO

## LA POLITICA ESPAÑOLA

### Reunión clandestina de elementos extremistas

Zaragoza 17.—El gobernador facilitó, ayer noche, una nota oficiosa que dice:

Es noticioso que en Alagón se advirtieron, hace unos días, sospechosos cabaldeos y visitas entre ciertos elementos extremistas y que ordenó se ejerciera una estrecha vigilancia de servicio que se montó al efecto, el cual, dió como resultado sorprender una reunión clandestina en las afueras de la población y los sorprendidos que no bajaban de 20, huyeron en distintas direcciones al ver llegar la fuerza pública, la cual pudo, sin embargo, detener a seis, los que han facilitado los nombres de los que de momento huyeron y que no tardarán, seguramente, en ser capturados.

Los detenidos son todos ellos vecinos de Alagón y significados sindicalistas de Acción.

Han sido puestos a disposición del Juzgado.

### Mitín socialista

Badajoz 17.—En un mitín socialista que se celebró en Azuaga hubo diversos discursos, entre ellos uno del diputado socialista señor Vidarte.

Dijo que del 20 al 24 de este mes, se producirá, seguramente, la crisis.

Tal vez con motivo de este suceso político, se provoquen alteraciones del orden público, con la finalidad de echar la culpa a los socialistas.

Los socialistas deben abstenerse de intervenir en cualquier movimiento, pues de surgir éste, no será sino una provocación de las derechas para justificar una nueva represión.

Los oradores preconizaron la amplia concentración de las izquierdas para la batalla electoral.

### El gobernador de Las Palmas repone a los concejales socialistas y federales

Las Palmas 17.—El gobernador propietario ha repuesto a los concejales socialistas y federales que fueron suspendidos hace diez días por el gobernador interino, dejando sin efecto el nombramiento de los sustitutos.

Se cree que los concejales socialistas y federales no irán al Ayuntamiento.

### Un exalcalde socialista dispara un tiro contra un alcalde radical

Málaga 16.—En el pueblo de Artales el exalcalde socialista Pedro González disparó una pistola contra el actual alcalde radical Francisco Sánchez.

Este resultó herido de pronóstico reservado.

### La causa por el incidente promovido por Jiménez de Asúa

Madrid 17 a las 22.—Ante el Tribunal Supremo se vió la causa por el incidente promovido por Jiménez de Asúa, defensor de Largo Caballero, que consideraba que su defendido estaba procesado por unos discursos pronunciados antes de dictarse la ley de amnistía y por lo tanto le alcanzaban los beneficios de esta ley.

El fiscal lo negó asegurando que el procesamiento de Largo Caballero obedecía a su participación y dirección en los sucesos de Octubre. Quedó para sentencia.

### Impresiones optimistas de Ginebra

Madrid 17 a las 22.—Gil Robles acudió a las cinco y media a la Presidencia.

Conferenció una hora con Lerroux.

A la salida dijo que trataron de la aplicación de las restricciones derivadas del Consejo de hoy.

Negó se hablase de política.

Añadió que el gobierno ha recibido una comunicación de Ginebra desmintiendo rumores alarmistas circulares hoy.

La última impresión es más optimista.

A las seis de la tarde Rocha recibió a los periodistas diciéndole que no se confirmaron los rumores de incidentes italo-abisinios.

Nuestra delegación en Ginebra estaba celebrando sesión.

Añadió que Laval salió de la reunión de esta mañana y confirmó que buscaban la base de arreglo que consideraba seguro encontrarían.

Yo sigo optimista.

Respecto a restricciones en el ministerio de Estado, dijo que habíase conformado Chapaprieta con la reducción del 5 por 100.

### Cifra de la inversión

Madrid 17 a las 22.—A las siete de la tarde el gobernador del Banco manifestó que los reembolsos solicitados son en Madrid quince millones y en provincias 21 y medio, cifra que podía considerarse definitiva y significaba un éxito puesto que la cantidad que se convertirá se eleva a 890 millones.

### La labor parlamentaria

Madrid 17 a las 22.—Lerroux manifestó que en la conferencia con Martínez de Velasco que se celebrará el jueves tratarán de la labor parlamentaria.

### Manifestaciones del ministro de Hacienda

Madrid 17 a las 22.—El ministro de Hacienda recibió a los periodistas en su despacho oficial.

Les preguntó como se había desarrollado la sesión de la Bolsa y los periodistas le contestaron que continuaban bien las cotizaciones de valores.

Unicamente en Barcelona se habían comentado algunas noticias desagradables respecto al conflicto italo-etíope.

El señor Chapaprieta contestó que precisamente el señor Rocha había desmentido esas noticias alarmantes.

Añadió que había conferenciado con el gobernador del Banco, que le informó de la marcha de la nueva operación para la conversión de la Deuda.

Hasta las doce de la mañana iban pedidos diez y siete millones de pesetas.

De provincias—dijo—no se tienen datos definitivos.

De todos modos se calcula que el reembolso que se pida será de menos de cuarenta millones, cifra satisfactoria, pues incluso es inferior a los reembolsos pedidos en la última operación.

Añadió que en el Consejo habían hablado ampliamente de la ley de restricciones; pero solo de la parte administrativa.

En este aspecto hemos llegado a un completo acuerdo.

Solo nos falta el acoplamiento de ciertos servicios.

Mañana lo continuaremos en Consejo y celebraremos antes una reunión con el presidente de la República y en todo caso lo ultimaremos en el Consejo del viernes próximo.

Los periodistas también le preguntaron si trataron de política y contestó:

—De eso no entiendo.

### El traspaso de servicios a Cataluña

Madrid 17 a las 22.—A media tarde se reunió en Hacienda la ponencia de traspaso de servicios a Cataluña.

Concurrieron Chapaprieta, Marraco y Royo.

A la entrada dijo Royo que seguía sosteniendo los mismos principios que defendió en el Congreso de 1909 y 1931.

Agregó que creía que mañana llegará a Madrid Martínez de Velasco.

La reunión terminó a las ocho y media.

A la salida Royo dijo:

—No nos pusimos de acuerdo; mejor dicho; se han puesto de acuerdo Chapaprieta y Marraco; yo no; soy consecuente; el decreto de traspaso lo impugné por apartarse de la ley de 2 de enero. Ellos discuten cifras y yo me opongo al traspaso.

Habieron de la ley de 4 de septiembre y les contesté que si, si desde el 6 de octubre no ha ocurrido nada.

Además existe la ley de 2 de enero.

Añadió Royo que como represen-

tante del ministerio de Marina sostuvo que los puertos de Tarragona y Barcelona debían pertenecer al Poder central.

Chapaprieta manifestó:

—Solamente tratamos y acordamos formular y valorar los servicios traspasados a Cataluña; pero Royo ha disentido sosteniendo que no discute cifras sino principios por considerar no procede el traspaso.

Se le preguntó si su actitud entorpecerá la marcha del gobierno y contestó que no, pues aunque su actitud es firme y decidida nada ocurrirá hasta el reajuste ministerial.

Espero, dijo, que Royo no ocasionará dificultades.

### Consejo de ministros

#### Manifestaciones de los consejeros

Madrid 17 a las 20.—Se reunió el Consejo a las once de la mañana hasta las dos de la tarde.

Royo dijo que el Consejo fué administrativo.

Trataron extensamente de las restricciones, faltándoles tiempo para tratar del traspaso de los servicios de Obras Públicas a la Generalidad.

Se preguntó a Portela sobre los rumores de intento de alteración del orden por los extremistas.

Contestó:

—Eso lo sabrán los extremistas.

Así como los periódicos lo publican yo también sé algo; pero España puede tener la seguridad de que no se alterará el orden.

Quizá lo intenten; pero no pasará del intento.

Lerroux dijo que se llegó a completo acuerdo en la cuestión de las restricciones.

Los decretos, ya articulados, se leerán en el Consejo del jueves, enviándose oportunamente a la «Gaceta».

Los funcionarios no deben sentir ninguna preocupación.

Luca dijo que trataron de la organización del personal de la expedición al Amazonas.

La parte económica la estudiará Chapaprieta, puesto que el «Artago» zarpará el 12 de octubre.

Se acordó que en los tribunales de las oposiciones a registradores figure un notario.

Se distribuyeron 18.000 pesetas para el paro.

Rocha informó al Consejo de la situación internacional y Portela del orden público.

Respecto a las restricciones se habló de la parte administrativa y nada de aspecto político.

Chapaprieta llevó ocho decretos de carácter general.

Los ministros llevaron las respectivas reorganizaciones y dieron cifras aproximadas de las economías, sin daño para los funcionarios.

Chapaprieta se mostró satisfechísimo del esfuerzo de sus compañeros.

Los decretos de carácter general serán estudiados hoy por los ministros y se examinarán en el Consejo extraordinario del jueves.

Los ministros se dedicarán el viernes y el sábado a la labor de acoplamiento.

Mañana habrá Consejo y Consejo en Palacio.

### Nota ofensiva

Instrucción:

Decreto sobre reducciones en el presupuesto, suprimiendo Institutos de segunda enseñanza.

Se anuncian para ser suprimidos los de Aracena, Arévalo, Caspe, Madrides, Mérida, Miranda del Ebro, Mora del Ebro, Toledo, Quintanar de la Orden, La Rambla, Tafalla, Velez y Málaga.

Se suprime también el Consejo Nacional de Cultura.

Se fijan las atribuciones de los ingenieros industriales y reforma de la Comisión de Cátedras.

Obras Públicas:

Reglamento de la Confederación del Ebro.

Justicia:

Reforma del reglamento hipotecario.

Agricultura:

Declarando de utilidad pública los trabajos que se realizarán en las

cuencas de Arroyos, San Aguilin y Tobillas, del término de Veas Segura.

Nombrando vocales de los comités de pesca y caza.

Trabajo:

Modificando el régimen de la Caja de Puro Forzoso.

Industria:

Modificando el reglamento de verificaciones eléctricas.

Guerra:

Concesión de medallas de Sufriamientos por la Patria al teniente coronel Eduardo Reca; capitanes Arturo Dalias y José Candara y al teniente Carlos Molina.

Concesión de mejoras y pensiones a los oficiales heridos.

Ampliación

El Consejo fué administrativo.

Se trató de la agregación de personal a la expedición al Amazonas.

Del problema económico, que lo resolverá Chapaprieta al presentarse a las Cortes.

Proyecto de exceptuar los derechos reales a la construcción de locomotoras en el reciente concurso para evitar la cesación de trabajos y que se incremente el paro en las factorías de Bilbao, Valencia y Barcelona.

Portela aludió a los manejos extremistas.

La situación del orden público y las medidas del Gobierno para asegurar el fracaso de cualquier intento.

Se aprobaron ocho decretos-leyes de restricciones.

No figura, como se creía, la facultad de pedir excedencias voluntarias, con los tercios de sueldo.

Hubo forcejeo entre Chapaprieta y los ministros respecto a las cifras que cree son de aplicación en las restricciones.

Se economizarán 150 millones; por cierto que acerca del acoplamiento de restricciones, el periódico oficioso «Ya» dice que el acoplamiento y la ejecuciones difícil, pues se da el caso de que los ministros que regentan los departamentos que desaparecerán han llevado al Consejo las reorganizaciones de los servicios como si los ministerios subsistieran, toda vez que nada oficial se ha acordado todavía.

Chapaprieta repartió las copias de decretos sobre las normas a que se ajustarán las plantillas y el material y servicios de coches oficiales.

Esta semana se celebrarán varios Consejos para procurar terminar la labor.

### Editoriales

#### Prensa madrileña

##### El carnet electoral

##### «El Debate»

Madrid 17 a las 18.—«El Debate» comenta la guerra que hacen las izquierdas catalanas a la implantación del carnet electoral suponiendo que lo que temen es la claridad electoral.

Resalta las ventajas de la tarjeta electoral para garantizar la veracidad del voto y la facilidad de las operaciones del escrutinio evitando falsamientos.

Añade que esta oposición será un argumento más en favor de que se establezca dicha tarjeta en toda España.

Así lo ha acordado el gobierno en el último Consejo y no tenemos sino que aplaudir su decisión, pero le animamos a que la complete con una ley mediante la cual los partidos encuentren en las Cortes su representación adecuada.

##### Conversión de la Deuda

##### «Ahora»

El periódico «Ahora» alude a la segunda conversión de la deuda que se prepara para convertir el amortizable de 1917, elogiándola por el momento y la prudencia.

Dice que entre la conversión ya realizada y la que se va a realizar el día veinte se ahorra en el presupuesto para 1936 cerca de cincuenta y cinco millones de pesetas.

Al propio tiempo se observa una vigorización de resortes recaudatorios y si la ley de restricciones se aplica con mesura para que no produzca daños y perturbaciones que compense la economía, nos habremos encontrado con una provecho-

sa etapa financiera, la más fecunda en resultados desde Villaverde y se habrá dado un paso considerable hacia la nivelación presupuestaria que no será obra de 1936, pero que con una reanimación vigorosa de la economía, podrá serlo de 1937.

«El Sol» toma la base del discurso que pronunció el domingo Martínez Barrio en Valencia para congratularse de que las oposiciones se disipen, en la próxima etapa parlamentaria, a utilizar el Parlamento para estrechar el cerco a la actual situación política, que, según «El Sol» día tras día, y tropiezo tras tropiezo, ha llegado a hacerse insostenible, y añade:

«Ante el propósito de elaborar la nueva ley electoral no hubieran podido faltar las oposiciones republicanas a su deber de asistencia parlamentaria.»

Una ley electoral tiene que surgir siempre, si el régimen en ella basado ha de persistir en su normalidad, como producto de una transacción básica entre los diversos partidos que conviven en él; ha de obtener el asenso, en lo fundamental, de todos ellos, como reconocimiento de una legitimidad que no se alcanza con el cumplimiento de meros requisitos legalitarios y externos, sin que se integre de factores morales.

Hacen bien los republicanos de izquierda en acudir al Parlamento con el ánimo combativo que se anuncia; probablemente su actuación será muy rica en resultados.

### El ejemplo de los católicos belgas

#### «El Liberal»

Madrid 17 a las 14.—«El Liberal» presenta a los católicos españoles el ejemplo de los católicos belgas, como espejo en que deben mirarse, recogiendo las siguientes afirmaciones aprobadas para el Congreso Nacional de Juventudes Obreras Cristianas:

El Partido Católico que no es ni ha sido nunca un partido confesional, dijo: jamás admitiremos un régimen arbitrario en Bélgica, pues no hemos conocido ningún período más dichoso de su historia que bajo el régimen liberal.

Vamos contra toda nacionalización y contra toda gestión por el Estado de lo que se llama las industrias de base.

Pregunta «El Liberal»: ¿Qué catolicismo es más aceptable?

### Los haberes de los funcionarios modestos

#### «La Epoca»

Madrid 17 a las 22.—«La Epoca» dice que Chapaprieta se propone dictar un decreto elevando los haberes de los funcionarios modestos con parte de las economías que se lograrán con las restricciones.

### Prensa de Barcelona

#### «La Vanguardia»

Barcelona 17 a las 20.—Comentando la anunciada reorganización ministerial, dice que hay acuerdo en la orientación de lo que se debe hacer, pero se discrepa en los detalles, sobre todo referente a las personas.

También se debate el problema de la proporcionalidad de carteras en relación con la fuerza parlamentaria de los partidos que forman el Gobierno.

Parece que en bien de la armonía general los agrarios y el mismo Lerroux están dispuestos a transigir con la disminución de sus puestos en el gabinete, pero sin embargo, la consigna es resistir lo que se pueda hasta última hora.

### «La Publicitat»

Sobre el mismo asunto, dice:

«En todas las combinaciones que insinúan se da como un hecho la participación de las cuatro fuerzas que integran la mayoría actual.»

¿De dónde ha de venir pues el ensanchamiento de base? Por ahora parece que las miradas presidenciales se dirigen hacia la «Lliga»; pero se dice que periodistas y agrarios no se sienten muy estimulados por la perspectiva de ir de bracero con los conservadores que aun se llaman cata-

lanistas; por ello exigen condiciones.

Nosotros diríamos que los términos están invertidos, pues quienes deberían poner condiciones y estamos seguros que las impondrán los catalanistas.

### «La Veu de Catalunya»

En un artículo titulado: «Por qué piensan ganar las elecciones las izquierdas, que hablan de una segura victoria electoral», dice que en realidad las izquierdas, con todo y las circunstancias maravillosamente favorables no triunfaron en enero de 1934.

Ganaron, sí, oficialmente, y todo el mundo lo creyó porque entonces no había manera de apreciar exactamente lo que pasó.

Conviene recordarles los medios de que se valieron para que no crean que si ganaron una vez, han de ganar siempre; es decir, que sin aquellos atropellos, coacciones y falsedades, no habrían triunfado y menuda ganarán ahora, sin poderlos aplicar.

### «El Matí»

Continúa ocupándose de la enseñanza en el próximo curso en las escuelas para que no se consienta que continúe pervirtiendo la inteligencia de los niños por parte de los llamados a ahogar toda mala inclinación.

### BOLSA

#### COTIZACIONES

##### MADRID

17 a las 22:00

Deuda Interior . . . . . 80.50

» Exterior . . . . . 99.90

Amortizable 4 p. . . . . 90.75

» 5 p. . . . . 00.10

Emisión 1927 . . . . . 100.00

Deuda Amortizable 5 p. . . . . 00.00

Emisión 1917 . . . . . 00.00

Deuda Amortizable 5 p. . . . . 101.50

Emisión 1927. Con impuesto . . . . . 99.75

Cédulas Banco Hipotecario España 4 p. . . . . 94.50

Cédulas Banco Hipotecario España 5 p. . . . . 101.00

Cédulas Banco Hipotecario España 6 p. . . . . 112.00

Banco de España . . . . . 599.00

Banco Español Rio de la Plata . . . . . 00.00

Banco Español del Crédito . . . . . 00.00

Compañía Arrendataria Tabacos . . . . . 253.00

Banco Hispano Americano . . . . . 00.00

Azucareras preferentes . . . . . 00.00

Azucareras ordinarias . . . . . 38.00

Ferrocarriles Nortes . . . . . 216.00

Id. Alicante . . . . . 175.50

Francos . . . . . 48.40

Libras . . . . . 36.35

Dolares . . . . . 7.36

Pesos argentinos . . . . . 0.00

Marcos oro . . . . . 2.95

##### BARCELONA

17 a las 24:00

Nortes . . . . . 00.00

Alicantes . . . . . 34.85

Andaluces . . . . . 00.00

Orenses . . . . . 00.00

Coloniales . . . . . 35.75

Transversal . . . . . 00.00

Filipinas . . . . . 00.00

# DAILY CHRONICLE

## British Empire Radio Service

(Short Wave. Greenwich Mean Time)  
Transmission 2  
11.0 a. m. Big Ben. Quentin Maclean at the Organ.  
11.15 a. m. Charles Manning and His Orchestra.

(Time signal 12 noon.)  
12.0 p. m. Under Big Ben.  
12.15 p. m. Organ Recital.  
1.0 p. m. News.  
1.15 p. m. Birmingham Hippodrome Orchestra.  
1.45 p. m. Close Down.

Transmission 3.  
2.0 p. m. Big Ben. «Light Fingers.»  
2.15 p. m. The Issay Schlaen Trio.  
3.15 p. m. Riverside Drive.  
3.45 p. m. Northampton Theatre Orchestra.  
4.15 p. m. Dance Music.  
4.30 p. m. News.  
4.45 p. m. Dance Music.  
5.0 p. m. Close Down.

Transmission 4.  
5.15 p. m. Big Ben. News.  
5.30 p. m. B. B. C. Northern Orchestra.  
6.5 p. m. Under Big Ben.  
6.20 p. m. Variety.  
7.20 p. m. Promenade Concert.  
8.35 p. m. Dusk Below Helvellyn.  
9.10 p. m. Geshom Parkington Quintet.  
10.0 p. m. News.  
10.15 p. m. Dance Music.  
10.45 p. m. Close Down.

Transmission 5.  
11.0 p. m. Big Ben. Leslie Bridge water Quintet.  
11.45 p. m. A Countryman's Diary.  
(Time Signal 12 Midnight.)  
12.0 a. m. Sydney Kyté and his Band.  
12.45 a. m. News.  
1.0 p. m. Close Down.

## Motor Coach Services from Palma

To Alaró from Longeta at 12 noon. Returning 7 a. m.  
To Alcudia from San Miguel 109 at 3 p. m. Returning 7 a. m.  
To Andraitx (via Paguera and Camp de Mar) from alternately Val-seca and Unión 30 at 7.30 a. m. & 2.30 p. m. Returning 7 a. m. & 4.45 p. m.  
To Bañalbufar from Plaza Olivar, 9, at 3 p. m. Returning 6.30 a. m.  
To Binisaleim-Consell from Mercadal at 2.30 p. m. Returning 7.30 a. m.  
To Buñola from San Miguel 55, at 12 noon. Returning 7 a. m.  
To Calviá-Capdellá from Santacilia at 2.30 p. m. Returning 7 a. m.  
To Campanet from San Miguel, 55, at 3 p. m. Returning 8 a. m.  
To Deyá from Olivar, 9, (Monday, Thursday, and Saturday) at 3 p. m. Returning 7 a. m.  
To Esporlas from Olivar, 9, at 11.30 a. m. 2.30 & 6 p. m. Returning 7 a. m. 8 a. m. & 2 p. m.  
To Estalenchs from Olivar at 3 p. m. Returning 6 a. m.  
To Felanitx from Zanoguera at 2.30 p. m. Returning 7 a. m.  
To Gallia from San Miguel, 55, at 2.30 p. m. Returning 7 a. m.  
To Puigpuent from San Miguel 55, at 2.30 p. m. Returning 7 a. m.  
To Santa Margarita from Olivar, 9, at 12 noon. Returning 7 a. m.  
To Santa Maria from Plaza Marina at 12 noon. Returning 7.30 a. m.  
To Son Sardina from Olivar every half hour.  
To Valldemosa from Olivar, 4, at 2.30 p. m. Returning 8 a. m.

## Classified Requirements

EXPERT TRANSLATING. English-Spanish and Spanish-English. Oxford professor.  
E. H. Hooker, San Felio, 4.

## Watch Your Hours At Cook's

The Daily Chronicle has been requested by the management of Cooks to inform its readers that the hours during which their office in the Borne will now be open are:  
Mornings 8 a. m. to 1 p. m.  
Afternoons 3 p. m. to 6 p. m.

THE ENGLISH SCHOOL  
Principal Miss Flood  
Reopening in Calle Bonanova 72, Terreno.

## Foreign News Italy Will Stand Firm

Rome 17.—Mussolini declared today that, as far as Italy was concerned, the Italo-Abyssinian situation remained unchanged. Nor had Italy any intention whatever of budging from her present attitude.  
It was much to be regretted that there seemed a possibility of a rift in the friendly relations between Italy and Great Britain, thus bringing to an end a friendship that had lasted for centuries between the two nations. It was beyond his understanding how Britain, the greatest empire in the world and mistress of the seas, could begrudge Italy her legitimate demands for expansion which could be accomplished in a few weeks at the cost of a few lives. The alternative which Britain was apparently willing to face entailed a terrible war with the loss of millions of soldiers, white and not black. Great Britain and her allies must, if they continue in their present attitude, be prepared to see the maps of both Europe and Africa changed.

Italy did not wish to retire from the League of Nations, but would not hesitate to do so if she thought her dignity and her interests demanded it. It was Italy's desire to cooperate in the peace and prosperity of Europe. There was ample proof that she had done so in the past, and her African problems in no way affected this attitude.

Great Britain had nothing to fear from Italian policy, Mussolini repeated.

## Malta Won't Be Caught Napping

Malta 17.—Defence practice is to take place on Wednesday and Thursday nights. Aeroplane attacks are to be met by anti-air gun batteries.

Orders have been given by the authorities that street lights be extinguished at 1.40 a. m., as well as dock lights and the lights of ships in harbour. These measures are also intended to facilitate patrol operations by the air squadrons stationed in Malta.

## Committee Intends To Justify Itself

London 17.—Despite the declaration of the Italian government that it will not consider any conciliation proposal, the Committee of Five is indefatigable in its attempts to find a solution for the Italo-Abyssinian conflict.

This morning it received the preliminary proposals prepared by the subcommittee, but it does not seem probable that the study of these can be finished in today's session.

It seems to have been decided that, before presenting its report to the League, the Committee of Five will circularize the individual members with its report, thus affording an opportunity for their comments. The same course will be pursued with the interested parties.

Laval arrived in Geneva yesterday and held a conference with Eden prior to rebewing his activities in the Committee.

## There Are Probably More

London 17.—Twenty thousand Abyssinian troops are concentrated along the Italian Somaliland boundary, according to the reports of several travelers arrived in Addis Abeba from the south of Abyssinia.

## Minister Snatches Brief Holiday

London 17.—The Minister for Foreign Affairs, Hoare, who is not yet fully recovered from his attack of gout, is leaving London tonight to spend a few days in the country.

## Bringing Up Boy To Be A Soldier

Nuremberh 17.—The Aryan German Chancellor, Hitler, gave his greetings to the army after the march past.

The chancellor insisted that the army was the flower of the nation. In the army, he stated, German youth would find the best school for preparing for the battle of life.

Hotel Playa, Paguera  
(On carretera de Andraitx)  
Our clients always return to our BEACH, FOOD, and HOSPITALITY  
Full Pension, 8'50 - 9

## City Of Bonfires

On the stroke of midnight of March 19th the sky above Valencia turns a lurid red from the flames of seventy bonfires that seem too beautiful to burn. A band plays before each as it crackles and burns, and not a dirge but mad joyous music; a milling crowd shouts and sings and dances; and somewhere close, watching each one die—a trifle wistfully because her glory is fading—stands its large-eyed, glossy-haired Queen of the Bonfire, which every Valencian girl has been in her dreams.

When the flames dwindle, flicker, and disappear, and only seventy mounds of ashes remain scattered over the city, the Fiesta de las Fallas (the Feast of the Bonfires), which Valencia celebrates yearly in honour of its patron saint, San José, is ended. It has lasted an incredible week during which more than 100,000 visitors crowd the central streets and plazas so that you walk not singly but in a mass, and motor cars are out of the question, and hotels, cafes, theatres and cabarets are so packed that you think of enormous disorderly sardine tins. An incredible week replete with everything that for generations has gone with Spanish feasting—women, song and wine; gargantuan eating, specially of the Valencian *paella*, nonpareil of rice dishes, seafood partaken with beer, and *buñuelos*—doughnuts but doughnuts glorified; folk-dancing in the Plaza Castelar where young bodies sway, swirl and dip with an abandon that stops you breathing; music always somewhere from a portion of the seventy bands; gypsies; and, of course, bullfights in the mellow warmth of the afternoon. At night fireworks spatter the blue-blackness with rainbow colours. To mark the encroachment of modernism into an ancient city that clings to ancient Moorish customs—dog races, and aeroplanes tumbling crazily in the blue above the golden beach of Malvarrosa. And permeating all, the reckless joyous mood of the crowd, the perfume of orange blossom and flowers. Yes, an incredible week that sometime you should experience—though first make certain that you are physically fit and your nerves are tempered steel. And, too, you should know beforehand a little of what it is all about...

The origin of this Feast dates back to a custom of the guild of Carpenters in the sixteenth century. From the day of San Miguel to that of San Jose, who was then and still remains their patron saint, Carpenters were wont to *velar*, that is to say work by artificial lights which they attached to upright pieces of wood known as *pelmosos*. On March 19th, day of San Jose, their usefulness having ceased, these *pelmosos*, together with shavings and left-overs of the shops, were burnt in the streets to the accompaniment of popular merrymaking.

This custom received little or no attention even locally until the close of the first quarter of the 19th. century when the transformation destined to lead the Fiesta de las Fallas to its present magnificence took place. Until then the bonfires had been nondescript mounds of wood, shavings, dilapidated furniture, almost anything inflammable that no longer served, without any significance beyond that of flames around which to dance and sing. But now they began to assume a humorous and satiric trend. Crudely confectioned figures of painted sackcloth and sawdust were burnt.

The scope of the fallas' satiric humour was limited at first to the life of the *barrio* (quarter) but gradually widened to embrace national affairs. Thus in 1889 there was installed in Maldonado Street a political falla, famous to this day, entitled «Unhappy Spain», representing a ship, manned by the politicians then in power, about to be dashed to pieces on the rocks. A few years later—in 1898 with its Cuban disaster—this falla was proved prophetic.

The fallas of today resemble monuments and, I repeat, seem too beautiful to burn. Valencia's foremost artists compete for the honour of designing and constructing them. They have at their beck and call sculptors, carpenters and helpers, as keen as themselves and the whole of the barrio to win one City Council prize—they are as one in that, however much they may squabble over politics, actresses, and favourite bullfighters. Work in the ateliers begins months before the night of the *plantá* (the erecting—usually March 15th.) when the sections are transported to the chosen streets and plazas and there installed as complete works of art.

These bonfires, whose true essence is still a satiric humour through of late years the fallas of purely artistic merit has been introduced, cost from 200 to 300 pounds each—and that is a great deal of money in Spain. All the material that goes into their making must be, of course, inflammable. A light wood is used for the framework of the setting and is built upon with painted cardboard or painted paper glued to sacking; the figures are of cardboard with the exception of the faces which are modelled from wax. The clothing is always appropriate and sometimes very expensive, and it is traditional that nothing must be removed from the fallas, that everything must go in the burning.

The fame of the Fiesta de las Fallas grew to such proportions throughout Spain that in 1927 the Fomento de Turismo of Valencia felt justified in organizing the first Tren Especial Fallero (The Bonfire Express) with reduced fares. It was an overwhelming success. Today these trains thunder towards Valencia during Bonfire Week from Madrid, Barcelona, and Seville. On one of them the Beauty Queen of Spain, Miss España, and her court of provincial Beauties travel as honoured guests. They are feted and wined but, it is rumoured, meet with a stiffer competition from the Valencian girls than they would like.

**LIDO**  
DANCING, BAR  
Cool and Comfortable. Moderate Prices  
Hours 7 p. m. - 9 p. m. and 10 p. m. - 2 a. m.  
BRONDO, 7

**TITO'S BAR**  
NEW MANAGEMENT  
Restaurant Open  
Noon Till Dawn  
Best Food, Drinks, Dancing, Orchestra, Terrace, and View in Mallorca.  
Tea Dances  
All Afternoons

Don't Talk at Breakfast. Read The  
"DAILY CHRONICLE"  
FREE DELIVERY DAILY FOR 2.50 PTS. A MONTH.

ned to lead the Fiesta de las Fallas to its present magnificence took place. Until then the bonfires had been nondescript mounds of wood, shavings, dilapidated furniture, almost anything inflammable that no longer served, without any significance beyond that of flames around which to dance and sing. But now they began to assume a humorous and satiric trend. Crudely confectioned figures of painted sackcloth and sawdust were burnt.

The scope of the fallas' satiric humour was limited at first to the life of the *barrio* (quarter) but gradually widened to embrace national affairs. Thus in 1889 there was installed in Maldonado Street a political falla, famous to this day, entitled «Unhappy Spain», representing a ship, manned by the politicians then in power, about to be dashed to pieces on the rocks. A few years later—in 1898 with its Cuban disaster—this falla was proved prophetic.

The fallas of today resemble monuments and, I repeat, seem too beautiful to burn. Valencia's foremost artists compete for the honour of designing and constructing them. They have at their beck and call sculptors, carpenters and helpers, as keen as themselves and the whole of the barrio to win one City Council prize—they are as one in that, however much they may squabble over politics, actresses, and favourite bullfighters. Work in the ateliers begins months before the night of the *plantá* (the erecting—usually March 15th.) when the sections are transported to the chosen streets and plazas and there installed as complete works of art.

These bonfires, whose true essence is still a satiric humour through of late years the fallas of purely artistic merit has been introduced, cost from 200 to 300 pounds each—and that is a great deal of money in Spain. All the material that goes into their making must be, of course, inflammable. A light wood is used for the framework of the setting and is built upon with painted cardboard or painted paper glued to sacking; the figures are of cardboard with the exception of the faces which are modelled from wax. The clothing is always appropriate and sometimes very expensive, and it is traditional that nothing must be removed from the fallas, that everything must go in the burning.

The fame of the Fiesta de las Fallas grew to such proportions throughout Spain that in 1927 the Fomento de Turismo of Valencia felt justified in organizing the first Tren Especial Fallero (The Bonfire Express) with reduced fares. It was an overwhelming success. Today these trains thunder towards Valencia during Bonfire Week from Madrid, Barcelona, and Seville. On one of them the Beauty Queen of Spain, Miss España, and her court of provincial Beauties travel as honoured guests. They are feted and wined but, it is rumoured, meet with a stiffer competition from the Valencian girls than they would like.

**HOTEL PLAYA**  
Camp de Mar  
A Famous Hotel  
on A Famous Beach  
25 Km. Palma. Full Pension, 10-14

**CALA SAN VICENTE**  
HOTEL (Pollensa)  
First Class and New  
Magnificent Beach and Sea View  
H. C. water every room. Baths  
Full Pension 8-12 Pts.

## Foreign News Palma Parade

### French Impressed By German Army

Paris 17. The French press reports with great detail the German military review held in Nuremberg, and a great many papers publish photographs received from special correspondents.

The correspondent of «Le Journal», who had previously witnessed the manoeuvres of the French army in Champagne, makes comparisons and confirms the excellence of the German troops. Their mechanized equipment is of the first order, but he does not consider them superior to the French.

Nevertheless, in his opinion the German soldier is smarter in the handling of his arms than the poilu, though he admits that this may be due to picked men attending Nuremberg in order to give the spectacle a more brilliant touch.

This correspondent describes the German mechanized units at length, qualifying them as practical, well constructed, and powerfully motored. Uniforms worn were both useful and smart.

### Fierce Storm Lashes Britain

London 17.—The worst storm since 1917 is raging up and down Great Britain.

Some 8,000 miles of telephone lines are reported down, and roads have been made impassable by fallen trees and telephone posts.

Brighton is one of the seaside resorts that have suffered most. Huge seas are sweeping the promenade, which has suffered considerable damage. The famous Aquarium, which is built under the promenade, has been unmercifully lashed by the waves. Though no exact estimate can yet be made of the destruction it has undergone, it is feared that it will amount to thousands of pounds. No doubt is held but that some of the finest piscine specimens are now swimming in the English Channel.

More than 50 S. O. S. calls were received, among them that of the *Brompton Manor*, the ship of Captain Kane, at present in prison here in Palma. Lifeboats failed to locate her, despite heroic journeys on mountainous seas. Destroyers were, however, more fortunate and managed to rescue the acting captain and crew.

A submarine, awaiting scrapping, broke away from her moorings at Avenmouth and is drifting and tossing somewhere in the Bristol Channel. Fortunately, three was nobody aboard. All shipping has been warned of the menace.

The storm continues to rage unabated.

### Late News

The storm that is sweeping Britain has increased in fury until it is now acknowledged to be the worst in the history of Channel storms. The wind is shrieking at 100 miles per hour.

There is a correction of news regarding the *Brompton Manor*, the ship of which Captain Kane, well known in Palma, was skipper. It was previously reported that the acting captain and crew had been rescued by destroyers. The acting captain was washed overboard and drowned. The *Brompton Manor* is being towed to port.

There have been no new developments in Geneva but Laval still refuses to acknowledge himself beaten, still believes that a peaceful solution of the Italo-Abyssinian imbroglio is possible.

A fight has been arranged between Max Baer and the negro Lewis. It is to take place in the Yankee Stadium on September 24th., and record bookings are already registered.

A meeting has taken place between British, French, and American financiers in an endeavour to arrange stabilization of currencies and meet the existing troubled economic situation.

The New Zealand budget has been balanced and cuts are to be partly restored. The country's flourishing condition is expected to bear some weight on any development that may arise from the Italo-Abyssinian situation.

Holland is making a desperate, but as yet unsuccessful, effort to balance her budget. Queen Wilhelmina has stated that no devaluation of currency will be adopted, nor will Holland go off the gold standard. It is remembered that Holland has recently increased her discount rate from 5 to 6 per cent.

Mr. and Mrs. Derring have at last found a house that suits them. This is situated at Porto Pi and well away from the noise and smell of the chemical factory which is such an eye and nose sore to many of the residents in that district.

Mr. Derring will be leaving for England in October to attend to business matters. His wife, however, will remain and await his return, which will be sometime this side of Christmas.

On Tuesday we bid farewell to Miss Morton-Jones who leaves for Barcelona on her first stage home which is in Berlin.

Miss Jones has an English school in the German capital which is to open its doors next month following the summer vacation. She hopes to return again next summer.

**TRIANA**  
ATMOSPHERE OF ANDALUSIA  
If There's BETTER BEER in Mallorca - WHERE?  
First Class Bar and Restaurant  
Yeseros 3, (Cor. Brondó) Tel. 2522

The building of Mr. Leaman's yacht is progressing favourably. The keel is now laid down and it should not be many moons now before we see him sailing out of the harbour and possibly rowing back again.

Quite a number of visitors are expected to arrive this week. Three boats are due carrying some seventy-three passengers for this little island. Among those that land will be: Mr. and Mrs. Fisch from Holland, Mr. and Mrs. Wells, Major Mann, Mr. Murray, Mr. Alfred Grant, Miss Edith Brown, Mr. and Mrs. Maurice le Tally and Mrs. Howard.

**THE TREASURE CHEST**  
Special End Of Season Sale  
Sandals - Raffia - Sandals.  
Sandals in many patterns, sizes and colours at greatly reduced prices; also other articles priced for quick sale.

We will be glad to welcome back Mr. Henry Smythe again after an absence of eighteen months. His intentions are to proceed to Sóller where he will take up his old quarters near the port.

The Terreno Hotel is still flourishing and as visitors go new ones seem to fill their place. English, American, Spanish, French and German are represented in their register. The following are some of the guests now staying at the Hotel:

Mr. E. Galton, Mr. A. Meyer, Mr. Ulrich Eljerle, Mr. ans Mrs. Herbert Stolzenbers, Dr. and Madam Paul Markowitz, Mr. and Mrs. Charles Harker, Mr. and Mrs. Raphael Ignot with their two daughters, Mr. Norman Hwert, and Miss Yvonne Herroet.

Mr. and Mrs. Walter Greene arrived from Valencia yesterday and went straight to Alcudia. They have been doing a round of Spain which included Cadiz, Malaga, Madrid, Valencia, Seville, and Barcelona. They are now awaiting the arrival of the first American Export liner to carry them back to their home in Boston after an absence of twenty months.

YOU WILL ALWAYS FIND AT  
**LENA'S**  
THE People you like  
Food and Drinks you enjoy  
Service that's right  
Try our *Plat du Jour*, Pts. 2'50  
Best Ice Creams on the Island  
Ave. A. Maura (Opposite Alhambra)  
Tel. 2285

**Restaurant ORIENTE**  
A Visit Makes a Client  
We Cater For The Epicure  
Pl. Constitución, 106. Tel. 1416  
SERVICE A LA CARTE

**Hotel Restaurant Pullman**  
French Cooking  
A La Carté and Table d'Hôte  
Borne Pension From 10 Ptas.

**PALMA BAY HOTEL**  
Calle Armadams, 89  
Opposite Tennis Club  
Pension Complete 8 - 12 Ptas. Tel. 1086

PRIVATE BEACH  
**HOTEL TERRENO**  
Unrivalled Position. Overlooking Sea.  
Pension Terms 12.50 - 15 Ptas.

PROGRAMA PARA HOY

Para los radioyentes

Radio Barcelona EAJ 1 (377,4 metros, 20 Kw., 795 kilociclos). 7,15: Primer edición de «La Palabra».

Continuación del programa del radioyente. 19,45: Cotizaciones de moneda. 20,00: «La Palabra» Noticiero deportivo.

escogidos bailables la gran Verbena que con espléndida y exquisita iluminación, se ha de celebrar en la Plaza de la Constitución.

ciones típicas de Mallorca, siempre que lo manifiesten con la debida antelación. Será condición precisa, sea la indumentaria a la antigua usanza.

CREDITO BALEAR

El Consejo de Administración de esta Sociedad hace público que ha partir del martes, día 17 del corriente, abonará a los señores acreedores el 20% de sus créditos en cumplimiento del convenio aprobado por el Juzgado.

Palma 16 de Septiembre de 1935.

TERRENOS

Véndense al contado y a plazos de 10 años Situación en el Ensanche poniente de Palma Informes: San Miguel, n.º 17

Reportajes Fotográficos

ARBOS REPORTER GRAFICO DE «EL DIA» Bordoy, 10 (Frente Protectora) PALMA

OBRAS DE

Pedro Ferrer Gibert

De Turismo, portada de E. Meifren. Visiones de Mallorca, portada de Santiago Rusiñol. Tardes del Jardín, ilustraciones de Cuchy. Flirt ilustraciones de R. Montenegro. De venta en las principales librerías

22,18: Radioteatro de E. A. J. 1: La comedia catalana en dos actos, original de Avel·lí Artís, titulada «La llum dels ulls».

E A J-13 - Radio Malleora

201,1 metros 1402 kilociclos Tarde A las 13,00.—Apertura de la estación.—Boletín meteorológico.—Discos solicitados.

Bunyola

Las fiestas patronales Programa de las fiestas patronales que se celebrarán en Bunyola los días 20, 21 y 22 del actual.

Los corredores deberán presentarse al Jurado media hora antes de la salida e inscribirse en Buñola calle Mayor, 13.

El censo electoral

En la «Gaceta» se publica un decreto por el cual se dispone que por la Dirección del Instituto Geográfico, Catastral y de Estadística se proceda a la rectificación inmediata del Censo Electoral vigente que se efectuará desde el 15 del actual hasta el 31 de marzo de 1936.

CUPON 9 - 14

para invertir en publicidad en este periódico.

Restaurant ORIENTE

Una visita hace un cliente Restaurant predilecto del gastrónomo P. Constitución, 106 Tel. 1416 Servicio a la Carta

VA A RECTIFICARSE

El censo electoral En la «Gaceta» se publica un decreto por el cual se dispone que por la Dirección del Instituto Geográfico, Catastral y de Estadística se proceda a la rectificación inmediata del Censo Electoral vigente que se efectuará desde el 15 del actual hasta el 31 de marzo de 1936.

Mande sus hijos a aprender inglés a

THE ENGLISH SCHOOL Directora Miss Flood Calle Bonanova, 72, Terreno

FOLLETÓN DE «EL DIA» 103

La Isla Misteriosa

POR JULIO VERNE

Durante aquella noche del 8 al 9 de diciembre, Harbert tuvo un acceso de delirio más intenso. Tenía el hígado horriblemente congestionado, el cerebro atacado y ya era imposible que conociese a nadie.

De repente Pencroff dió un grito, y mostró un objeto que había sobre la mesa... Era una pequeña caja oblonga, en cuya tapa estaban escritas estas palabras: «Sulfato de quinina»

IX

Inexplicable misterio. —La convalecencia de Harbert. —Las partes de la isla inexplorables. —Preparativos de marcha. —Primer día. —La noche. —Segunda jornada. —Los hurris. —La pareja de casuaris. —Huellas de pasos en el bosque. —Llegada al promontorio del reptil

Gedeón Spilett tomó la caja y la abrió. Contenía unos doscientos gramos de un polvo blanco del cual llevó a los labios algunas partículas. El excesivo amargor de aquella substancia no podía engañarle: era, en efecto, el precioso alcaloide de la quinina, el antipirético por excelencia.

Era preciso administrar inmediatamente aquellos polvos a Harbert. Después se discutiría cómo se habían encontrado allí. —¡Café! — exclamó Gedeón Spilett. Pocos instantes después Nab llevaba una taza de la infusión tibia. Gedeón Spilett echó en ella diez y ocho granos (1) del sulfato y consiguió hacérsela beber a Harbert.

Por lo demás, todos habían recobrado la esperanza. La influencia misteriosa se había ejercido de nuevo en un momento supremo, cuando ya se desesperaba de que acudiese el remedio.

X

El joven experimentó a la mañana siguiente alguna mejoría. Cierta que no estaba curado; las fiebres intermitentes están sujetas a frecuentes y peligrosas recidivas; pero se hallaba cuidadosamente atendido, y además el específico estaba allí, y no se encontraba lejos, sin duda, el que lo había llevado. En fin, el corazón de todos se abrió a una inmensa esperanza.

Esta esperanza se vió realizada; diez días después, el 20 de diciembre, Harbert se hallaba en la convalecencia. Estaba débil todavía, y le había sido impuesta una dieta severa; pero no había vuelto el acceso, y además, el dócil joven se sometía de buen grado a todas las prescripciones que se le imponían. Tenía tantos deseos de curarse!

Pencroff era como un hombre a quien hubieran sacado del fondo del abismo. Tenía accesos de alegría que llegaban hasta el delirio. Después que hubo pasado el momento del tercer acceso, estrechó al periodista entre sus brazos, casi hasta ahogarlo, y desde entonces no le llamaba más que el doctor Spilett.

pletamente restablecido, debía emprenderse la expedición cuyos resultados no podrían menos de ser importantes. Pero era preciso esperar un mes quizá, porque se necesitaban todas las fuerzas de la colonia, y aun más todavía, para combatir eficazmente a los presidiarios.

XI

Por lo demás, Harbert iba mejorando sensiblemente cada día; la congestión del hígado iba desapareciendo, y las heridas podían considerarse definitivamente cicatrizadas.

Durante todo aquel período los piratas no se habían presentado una sola vez en las inmediaciones del Palacio de Granito. De Ayrton no había noticias, y si el ingeniero y Harbert conservaban todavía alguna esperanza de encontrarle, sus compañeros no dudaban ya de que había sucumbido. Sin embargo, esta incertidumbre no podía durar, y cuando el joven estuviese com-

pletamente restablecido, debía emprenderse la expedición cuyos resultados no podrían menos de ser importantes. Pero era preciso esperar un mes quizá, porque se necesitaban todas las fuerzas de la colonia, y aun más todavía, para combatir eficazmente a los presidiarios.

XII

Por lo demás, Harbert iba mejorando sensiblemente cada día; la congestión del hígado iba desapareciendo, y las heridas podían considerarse definitivamente cicatrizadas.

Comenzaron, pues, los preparativos necesarios para la expedición, y debían ser importantes, porque los colonos habían jurado no volver al Palacio de Granito sin haber alcanzado dos objetos de la expedición: una parte, destruir a los presidiarios y encontrar a Ayrton viva todavía, y por otra, descubrir al hombre que presidía eficazmente los destinos de la colonia.

De la isla de Lincoln los colonos conocían a fondo toda la zona oriental, desde el cabo de Garra hasta los dos cabos de difulas, el vasto pantano de Tadorner, los alrededores del lago Grant, los bosques del mar, comprendidos entre el río de la dehesa y el río de Merced, el curso de éste y el arroyo Rojo, y en fin los fuertes del monte Franklin, entre los cuales estaba establecida la dehesa.

partir de aquel momento su valencia, sin dejar de su algún cuidado, en lo cual el doctor Spilett se mostraba muy gido, marchó con regularidad.

XIII

A fines de mes, Harbert tenía ya la meseta de la Gran Vista y la playa. Algunos baños de mar que tomó en compañía de Pencroff y de Nab le hicieron gran beneficio; y desde entonces, Ciro Smith creyó que podría señalar el día de la partida, en efecto, se fijó para el 15 de febrero inmediato. Las noches muy claras en aquella época, eran propicias para las investigaciones que trataban de hacerse en toda la isla.

Comenzaron, pues, los preparativos necesarios para la expedición, y debían ser importantes, porque los colonos habían jurado no volver al Palacio de Granito sin haber alcanzado dos objetos de la expedición: una parte, destruir a los presidiarios y encontrar a Ayrton viva todavía, y por otra, descubrir al hombre que presidía eficazmente los destinos de la colonia.

De la isla de Lincoln los colonos conocían a fondo toda la zona oriental, desde el cabo de Garra hasta los dos cabos de difulas, el vasto pantano de Tadorner, los alrededores del lago Grant, los bosques del mar, comprendidos entre el río de la dehesa y el río de Merced, el curso de éste y el arroyo Rojo, y en fin los fuertes del monte Franklin, entre los cuales estaba establecida la dehesa.

(1) 10 granos.

# ACADEMIA COTS

Sucursal en Palma de Mallorca  
Gran Via Borne-Cort, 13

LA MAS ANTIGUA Y ACREDITADA DE ESPAÑA  
MAS DE 20 SUCURSALES

**Cálculo Mercantil**  
**Contabilidad**  
**Banca y Bolsa**  
**Taquigrafía**  
**Mecanografía**

**Correspondencia**  
**Reforma de letra**  
**Ortografía**  
**Francés**  
**Inglés**

SECCION DE ESTUDIOS OFICIALES  
**BACHILLERATO**  
**PERITAJE MERCANTIL**  
**OPOSICIONES**  
**ASIGNATURAS ESPECIALES**

Aulas separadas e independientes para Señoritas

# PHILIPS

RADIO

PRUEBE SUS ULTIMOS MODELOS

AGENTE OFICIAL

**Bisquerra**  
**Botinas**

VENDIDOS A  
LARGOS PLAZOS  
POR SU

**¡Ha llegado el momento de economizar!**

**¿Cómo?** Substituyendo su cocina de carbón, gas, gasolina, etc. por la de **aceites pesados**

ADOPTA LA

## Cocina OILGAS Patent

a gas-oil (aceite pesado) gasificado

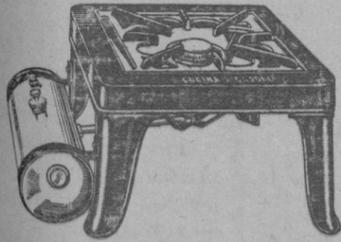
De sistema y funcionamiento igual al de las cocinas a gasolina, por todos conocidas, mejorando sus ventajas en que el **gas-oil** resulta totalmente **ininflamable** en su estado normal y que el gasto de **consumo** es menos de **la mitad** que usando gasolina.

VÉALA FUNCIONAR Y LA ADOPTARÁ

Precio en toda España: Ptas. **46'50**

DEPOSITARIO Y VENDEDOR EXCLUSIVO PARA MALLORCA

Establecimientos **ANDRÉS BUADES** { CESTOS, 15  
CORT, 23



CUADRO DE CONSUMO CON HORNILLOS Y COCINAS DE:

ELECTRICIDAD . . . . .	25 Cts.
GAS . . . . .	20 »
CARBON . . . . .	10 »
GASOLINA . . . . .	8 »
<b>GAS-OIL . . . . .</b>	<b>3 »</b>

**Piso**  
principal, grande, con jardín, agua, gas, electricidad, cuarto de baño, termo-sifón, calefacción central, etc., se alquila, Aragón 105.  
Razón: Aragón 107.

**Bar**  
situado en sitio muy céntrico se vende por 3000 pesetas comprendido muebles, enseres y existencias de licores. Razón calle Jaime II, 19, 1.º, de 10 a 1.

**Asegúrese**  
Contra el riesgo de un fallecimiento en su hogar en LA PREVISORA MALLORQUINA entidad legalmente establecida y que por una pequeña cuota mensual le preserva de toda molestia y gasto.  
Francisco Sancho, 35, Teléfono 2529, Palma.

**NEVERAS**  
ELECTRO-METÁLICAS  
50 % economiza de hielo.  
Desde 85 Ptas.  
PELAIRES 6  
**LA CARTUJA**

**Se alquila**  
Local compuesto de sala grande, dos habitaciones y subterráneo propio para almacén en el n.º 23 de la calle de Buñola.  
Informes: En el n.º 25.

**Se vende**  
Casa importante en punto muy céntrico de Palma. Produce buen interés. Trato directo.  
Razón en «El Día» Danús, 2.

**Se vende**  
Una casita con jardín y junto a solar para edificar toda clase de comodidades, precio razonable. Informes: Esquina Escultor Galmés, 97, y Pons y Gallarza, cerca Coliseo Balear.

**Se alquilan**  
habitaciones ventiladas, trato familiar, punto céntrico.  
Feliu 26, entre San Miguel y Sindicato.

**Casa particular**  
alquila habitación a todo estar, precio 100 pesetas.  
Calle Nicolás Salmerón, n.º 9, travesía carretera Manacor.

**Vendo**  
Casa nueva sin estrenar en la Calle Vidal n.º 31, a 50 metros mar y travesía, 3 dormitorios, sala, comedor, cocina, dispensa, galería, cisterna, pozo y Jardín con árboles frutales, terraza y luz eléctrica.  
Informes en la misma.

**Chalets**  
Especialísimos para invierno. Alquiler y venta. Facilidades de pago. Telef. 1313, Avenida Alejandro Rosselló, 121.

**Pensión Ibérica**  
Habitaciones ventiladas con o sin pensión. Agua caliente a cualquier hora, cuarto de baños. Tratamiento familiar y económico.  
Se sirven comidas a domicilio. Concepción n.º 9.—Palma.



## SKODA

SU EXITO CRECIENTE ES DEBIDO AL INFORME DE SUS POSEEDORES

Provisto de las mejoras y perfeccionamientos más modernos, sin aumento de precios:

CUATRO RUEDAS INDEPENDIENTES  
CHASSIS INDEFORMABLE CON TUBO CENTRAL  
ESPACIOSAS CARROCERIAS AERODINAMICAS  
AMPLIO COMPARTIMIENTO PARA MALETAS  
NEUMATICOS SUPER-COMFORT  
EQUIPO COMPLETO

Patente 8 HP: pesetas 40 semestre. Consumo gasolina: 7 1/2 litros por 100 Km.

Médicos: pesetas 20 semestre Velocidad: 90 Km. por hora

Construido por los Establecimientos SKODA, mundialmente conocidos por la alta calidad de sus materiales y sus poderosos elementos de fabricación

Pida usted una prueba al Concesionario SKODA más próximo y se convencerá de su seguridad, comodidad y rapidez en las cuestras

ENTREGA INMEDIATA — CALIDAD Y PRECIOS SIN COMPETENCIA

CONCESIONARIO PARA BALEARES:

**J. Jaume Massanet**  
Sindicato, 205 Teléfono 1963  
**PALMA**

## GRADUACION DE LA VISTA

POR MEDICO OCULISTA ESPECIALIZADO

Para hacerse graduar la vista con la garantía de acierto y exactitud que sólo un médico oculista puede dar, recomendamos a nuestros lectores aprovechen el servicio del Médico Oculista de la OPTICA BOSCANNA, donde gratuitamente le será sometido el examen de la vista por diversos métodos y con aparatos modernos.

**OPTICA BOSCANNA - Cort, 28, Palma**



## Banco Hipotecario de España

Delegación de Propaganda. Plaza de Cort, 26. Palma

PRESTAMOS AMORTIZABLES con primera hipoteca, a largo plazo, al 5'50 % de interés, sobre fincas rústicas y urbanas, hasta el 50 % de su valor, reembolsables a voluntad. PRESTAMOS ESPECIALES para el fomento de la construcción (Pidanse instrucciones detalladas).

Emisión de CEDULAS HIPOTECARIAS al portador, privilegiadas; tienen carácter de efectos públicos, cotizables como valores del Estado; están garantizadas por primeras hipotecas sobre fincas de renta segura y fácil venta, valoradas en MAS DEL DOBLE del capital de las cédulas en circulación, y con el capital social y sus reservas. NO HABIENDO SUFRIDO ALTERACIONES IMPORTANTES EN SU COTIZACIÓN, NO OBSTANTE LAS INTENSAS CRISIS ATRAVESADAS. (Pídase folleto con detalles).

**Hermanos Alomar**  
Blenorragia cura radical, Sífilis, Enfermedades Piel, Avenida Alejandro Rosselló, 117.—Teléfono 2321.

**Máquina de escribir**  
en perfecto estado y funcionamiento, vendo barata.  
Informes: En «El Día», Danús 2.

**Cristales de forma**  
Se colocan a 1 pta. Venta y reparación de toda clase de relojes a precios limitados Restauración de esferas.  
Kiosco de relojería, Vda. J. Miró, San Miguel, 119.

Este número consta de 8 páginas

## Evite los ruidos de su aparato

instalando una antena antiparasitaria del

## LABORATORIO ELECTROTECNICO DAMIANS

FUNCIONAMIENTO GARANTIZADO

J. Anselmo Clavé, 32 Teléfono 2634

## MIL PESETAS

al que presente **Cápsulas de Sándalo mejores** que las del Dr. Pizá, de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las **enfermedades urinarias**. Cuarenta y cuatro años de éxito creciente. Premiadas con medalla de oro en cuantas Exposiciones se han presentado. Unicas aprobadas y recomendadas por las Reales Academias de Barcelona y Mallorca. Varias Corporaciones científicas y renombrados médicos diariamente las prescriben, reconociendo ventajas sobre todos sus similares. Farmacia Rover, Palma; y en Barcelona Farmacia de don J. Bosch, Plaza del Pino, 6 y, principales de España y América. Caja: Ptas. 4'90.

## Obras Nuevas

Levillier.—Don Francisco de Toledo, Virrey del Perú.  
Knaus.—La fecundidad e infecundidad periódicas de la mujer.  
Unión interparlamentaria.—Como sería una nueva guerra.  
Oliver.—Cerdos, Gallinas y Conejos.  
Loenver.—Modelista mecánico.  
Villegión.—El Arte de Nadar.  
Marx.—El Capital.  
Caravaca.—Pi y Margall.  
Sureda.—El Beato Ramón Lull.  
Sampol.—Mujeres que no sonríen.  
Morales.—Tres años de lucha.  
Morales.—El Cristo Rojo.  
(De venta en la Librería Escolar, Plaza Cort, 4. Palma.

## Enfermos que no curan

**Enfermos desahuciados**  
¿Habéis probado todo inútilmente? Probad los Circuitos Oscilantes Hertizianos (Reguladores portátiles cósmicos.) Todos vuestros trastornos desaparecerán y gozaréis del bienestar que aporta la salud. Para detalles y folletos explicativos gratis M. SALOM. San Miguel, 121, 1.º.

# NOTICIAS GENERALES

## Suspensión del cargo a un ingeniero agrónomo

Cuenca 17.—Se suspendió del cargo y se le ha formado expediente al ingeniero jefe del servicio agrónomo señor Melgarejo por haber suspendido la expedición de guías de trigo, lo que originó una paralización total de la industria originando una pérdida de seis o siete millones de pesetas.

El señor Melgarejo justifica su medida en colaboración con los agricultores y harineros para vender y comprar el trigo a precio más bajo que la tasa, sin cumplir los decretos de Agricultura.

## A causa de las recientes lluvias se desploma una casa sobre un matrimonio

Lugo 17.—En Concello, a causa de las lluvias se desplomó una casa sobre un matrimonio anciano que la habitaba llamado José Carballo y Josefa Somoza. José resultó cadáver y Josefa gravísima.

## Una manifestación

Malaga 17.—En el pueblo de Algarrobo se organizó una manifestación de mujeres que pretendían cortar el agua de una parte del pueblo de Columbela para traerlo a una acequia de Algarrobo.

La benemérita dió una carga, resultando herida María Recio.

## Del robo de la Catedral de Pamplona

Pamplona 17.—Ayer tarde se entregaron al cabildo las joyas encontradas el domingo en casa de Arias. Quedaron depositadas en el Crédito Navarro una onza de oro encontrada por un labriego de Mutilla y una monedita también de oro de 5 pesetas, con la efigie de Fernando VII, que halló un muchacho en los jardines de la Catedral, por lo que fueron devueltas a las personas que las encontraron.

El juez acompañado del fiscal amplió ayer la indagatoria al relojero Arias.

Nada se sabe de los términos en que la declaración se desarrolló.

Falta recuperar el vellocino del Tolson, de gran valor y la Esmeralda grande del remate de la cruz central del «Lignum crucis».

El topacio de gran valor encontrado ayer no pertenece al Lignum, sino al Tolson.

## Ante la profusión de insignias y medallas...

Madrid 17 a las 22.—Ante la profusión de insignias y medallas que se colocan en los uniformes los militares el «Diario Oficial» publica una orden a los jefes y oficiales diciendo que solo ostentarán condecoraciones militares y civiles de ordenes creadas por el Estado para premiar méritos por servicios en campaña y hechos gloriosos.

## El Supremo ratifica una pena de muerte

Madrid 17 a las 22.—El Supremo ratificó la pena de muerte de la Audiencia de Granada contra Manuel Guerrero, que mató a un arriero y aconsejó la conmutación por cadena perpetua a Manuel Vasco, que acompañaba a Guerrero.

# SUCESOS

## Una camioneta atropella a una niña y un hermano de ésta mata al conductor

Madrid 17 a las 16.—En la calle de Antonio Lopez, un numeroso grupo presenciaba los trabajos de una troupe de títeres cuando una camioneta pasó conducida por Anastasio Labranderoy y derribó una niña de 7 años llamada Beatriz Raimundo.

Un hermano de Beatriz, llamado Enrique, creyéndola muerta subió al baquet de la camioneta, dando a Anastasio un tremendo navajazo en el cuello que quedó en estado agónico.

El agresor huyó y la niña Beatriz resultó ileso.

## Riña a bordo de una motonave

Cádiz 17.—A bordo de la motonave «Villa de Madrid» que navegaba desde Barcelona, riñeron los camareros Marcelino Vivernau y Pelix Castillo por cuestiones de oficio.

Marcelino dió tres puñaladas a su compañero, que resultó en gravísimo estado.

Fuó trasladado a tierra y conducido al hospital.

Al llegar el barco a Cádiz el agresor fué detenido.

## Imponentísimo temporal

San Sebastian 17.—Se ha desencadenado un temporal imponentísimo.

El oleaje penetró en el paseo, derribando a un grupo de personas que lo contemplaba.

# NOTICIAS DEL EXTRANJERO

(información por t. s. h.)

## CONFLICTO ITALO-ETIOPICO COMENTARIOS DE LA PRENSA MUNDIAL LA ACTUACION DEL COMITE Otras informaciones

### Prensa francesa

Italia y la Sociedad de Naciones  
París 17.—El comunicado oficial publicado a raíz del Consejo de Ministros celebrado en Roma, por el cual el gobierno de Mussolini «confirma de la manera más explícita que el problema italo-etíopico no admite solución de compromiso» y declara «que examinado en que casos convendría la permanencia ulterior de Italia en la liga de naciones» es objeto en la prensa parisina de comentarios ciertamente graves, pero también—hay que remarcarlo—llenos de sangre fría.

### «Le Journal»

En él escribe Saint Brice: Nos llamamos o bien frente a una situación de intransigencia absoluta; o bien ante una pujada llevada hasta el extremo, del límite posible con poco acierto, pues ya se manifiesta la operación por una tirantez británica. Sin embargo bajo el punto de vista diplomático se puede concebir un esfuerzo tendido a obtener el máximo de concesiones. A este efecto es característico señalar que el próximo consejo italiano está fijado para hoy miércoles mientras que ayer ya habrá fijado el Comité de cinco su plan.

### «L'Aube»

Georges Bidault dice: En lo que concierne a la amenaza muy clara del punto de partida italiano en Ginebra las cosas no se han presentado hasta el punto que tal eventualidad no sea susceptible de obrar sobre las posiciones adoptadas Mussolini se ha conquistado la enemiga de la humanidad y sus amenazas han perdido la eficacia que hace algunas semanas poseía aún.

### «La Populaire»

En él dice León Blum: Si debe tomarse al pie de la letra el comunicado italiano y no como «una tentativa suprema de bluff» lleva al conflicto entre Italia y la S. de N. Si ella se mantiene firme y las potencias democráticas se agrupan alrededor del pacto, si esta prueba les templea en la voluntad de defender su seguridad organizando la «Seguridad colectiva», si se rehace una comunidad internacional, entonces la aventura mussoliniana habrá servido a fin de cuentas la causa de la paz. Las vías de la paz son impenetrables.

### Prensa austriaca

Reconocimiento interesante  
Viena 17.—El oficioso «Reichspost» hace notar que Mussolini ha reconocido que ni Hoare, ni Laval podían hablar en forma distinta de la que hablaron por razón de la posición de sus respectivos países frente a la S. de N. y también que el llamamiento del Duce a la comunidad europea permite esperar que entre la política interesada de Italia, y la necesidad de preservar la S. de N. de una ruina completa y de los manejos relativos a la estrecha inteligencia franco-italiana sería posible finalmente hallar una solución común.

### Prensa alemana

«Voelktischer Beobachter»  
Roma espera aún la evolución de las deliberaciones de la S. de N. y parece seguro que se contentará con un máximo de concesiones. Si Italia cediera prematuramente, sus concesiones serían mucho más minúsculas. Bajo este punto de vista las decisiones del Consejo de Ministros tienen aun un valor táctico solamente, pero mañana podrían expresar la formal voluntad de Italia.

### «Berliner Tageblatt»

Tenemos excelentes razones no retroceder ante las consecuencias extremas si Italia empezara con la conquista de Abisinia y que habría que esperar las decisiones imprevistas del gobierno inglés en caso de no-compromiso.

### Concentración de fuerzas

Londres 17.—Veinte mil hombres de las fuerzas de Abisinia se han concentrado en las provincias limítrofes de la Solia Italiana, según manifiestan varios viajeros que llegaron a Addis-Abeba, procedentes de las provincias del sur.

### El Comité de los cinco

Londres 17.—A pesar de la declaración del gobierno italiano de que no tomaría en consideración ninguna proposición de carácter acomodaticio propuesto por el Comité de los cinco, este ha seguido en sus trabajos de estudio para ver de encontrar la fórmula apetecida. El Comité recibió esta mañana unas proposiciones preliminares preparadas por la subcomisión, pero no parece probable que el estudio de ellas quede terminado en la sesión de hoy. Parece cosa resuelta que antes de presentar los informes de los cinco al Consejo de la S. de N. se hará circular individualmente entre los miembros del Consejo para ofrecerles la oportunidad de que hagan sus observaciones; también se seguirá el mismo procedimiento con las dos partes interesadas. El Presidente del Consejo francés Laval llegó ayer a Ginebra y estuvo conferenciando con Eden anoche antes de reanudar los trabajos del Comité.

### Sesión del Comité

Ginebra 17.—El secretario de la Sociedad de Naciones ha dado la siguiente nota sobre la sesión del Comité de conciliación de los Cinco.  
El Comité ha continuado hoy sus trabajos para encontrar una solución pacífica en el conflicto italo-abisinio.

El miércoles por la mañana habrá sesión otra vez para formular sugerencias que pudieran servir de base para las negociaciones.  
El informe del comité prácticamente terminado según se manifiesta en los círculos británicos y será entregado a los representantes de los países interesados el miércoles de forma que es posible que el Consejo pueda ocuparse de la respuesta italo-abisina el jueves.

En los círculos franceses se dice que después de la sesión de hoy hubo algún cambio de impresiones entre varios miembros de la Sociedad de Naciones para saber que actitud adoptarían sobre el informe del Comité.

Se asegura que Litvinoff y los delegados daneses declararon terminantemente que rehusan aceptar las proposiciones por equivalentes a un ataque contra la soberanía de un miembro de la Sociedad de Naciones.

### Noticia sensacional

Londres 17.—Ha causado sensación la noticia de que Italia ha conseguido el control de la Compañía «Campos de Petróleo de Mossul», asociación como la «British Oil Development» en Irak.  
Dos miembros ingleses del Consejo de administración han presentado la dimisión y se espera dimitirá otro.

Actualmente hay cinco directores italianos en el Consejo de administración de esas compañías.  
El Consejo se compone de tres directores y parece que este número será aumentado ahora que el capital italiano asciende al 52 por ciento del capital total.

Acerca de todo esto en los círculos financieros se ha puesto de relieve que según las condiciones de la concesión, la compañía debe estar domiciliada en Inglaterra.  
Cuando se buscó capital para estas compañías en 1932 quedó dividido entre intereses británicos, italianos, alemanes, franceses y sulzos en las proporciones de 50, 25 y dos veces doce por ciento, aproximada y respectivamente.

### Notas de Prensa

Londres 17.—El diario semi-oficial italiano «Giornale d'Italia» dice que el «Times» de Londres se queja de la campaña antibritánica que Italia está haciendo entre los Estados de Asia Menor.

El periódico italiano justifica esta campaña como necesidad para explicar los fines de la política italiana.

### Francia

#### El partido campesino

París 17.—Habiendo expirado el ultimatum que el partido campesino envió al gobierno sin que éste atendiera las demandas que se le hacían ni aun dentro de los límites que estaban señalados, las asociaciones de agricultores han tomado decisiones que son más graves de lo que temían los círculos oficiales.  
Se ha dado la orden de que todos los miembros del frente campesino no paguen ningún impuesto por el momento y que reduzcan a un minimum sus compras de productos industriales.

Al mismo tiempo se están estudiando otras medidas para llevarlas a efecto en octubre.  
En un manifiesto se admite que bajo la presión de las organizaciones de agricultores el gobierno trató de regular los precios de productos del campo; pero esto, según el manifiesto, resultó ser únicamente una maniobra para las elecciones y los precios estaban todavía más bajos que el coste de producción.

Los agricultores piden que se aumenten todavía los precios, que se prohíba la importación de granos, carnes, legumbres y madera.  
El manifiesto termina con un violento ataque contra el gobierno, diciendo que está enteramente en poder de los potentados industriales y financieros por un lado y por el otro en manos de los socialistas.

### Inglaterra

#### La defensa de Malta

Malta 17.—En la noche de hoy a mañana se harán prácticas de defensa de la Isla.

Las tales consistirán en un combate aéreo y correrá la defensa a cargo de las baterías antiáreas.

Las autoridades han ordenado que a las dos menos cuarto de la mañana se apaguen todas las luces de las calles, faroles de los muelles y linternas de los buques surtos en el puerto.

Tales medidas servirán para facilitar las prácticas de reconocimiento por la noche que efectuarán las escuadrillas de avión estacionadas en la isla.

#### Hoare al campo

Londres 17.—El ministro de Negocios extranjeros sir Samuel Hoare que está todavía muy delicado a causa de un ataque de reuma, saldrá de Londres esta noche para tomarse un descanso en el campo.

#### Terrible huracán

Londres 17.—Esta mañana se ha desencadenado un formidable huracán en el Atlántico desde la bahía de Vizcaya hasta la costa sur de Inglaterra, extendiéndose después hasta 200 millas al Oeste de Irlanda.

El ciclón alcanzó la velocidad de 96 millas por hora, luego disminuyó por algún tiempo, pero a las doce del día recrudesció levantando fuerte marejada en el Canal de la Mancha y en la costa Sureste inglesa.

Cuando el temporal estaba en lo peor se recibieron llamadas de socorro del vapor «Mary Kingsley» de 4.000 toneladas que se encontraba cerca de las islas Selly, manifestando que tenía varios miembros de la tripulación heridos y que su situación era muy grave.

En el Canal de la Mancha el vapor «Flamada» quedó desmantelado y sin timón.

Los servicios de pasajeros entre Inglaterra y el continente están dislocados, y por primera vez desde hace mucho tiempo se suspendieron las salidas de Folkestone y Boulogne.

El ciclón ha causado muchos desperfectos en tierra, arracando árboles, levantando tejados y derribando postes telegráficos interrumpiendo las líneas de transmisión.

#### El huracán de hoy

Londres 17.—El huracán que ha pasado por el Atlántico, sur de Inglaterra y parte de Irlanda ha revestido caracteres de mayor gravedad de lo que se creía primeramente.

En varios puertos ha causado importantes averías a los barcos de reducido tonelaje, muchos de ellos hundieron inmediatamente.

En tierra el ciclón ha originado grandes destrozos.

En Plymouth, donde se registró la velocidad del viento a 90 millas por hora así como en otras partes del suroeste el ciclón arancó de raíz cientos de árboles, miles de ventanas han quedado sin un cristal y muchas casas sin tejado.

Las comunicaciones telefónicas y telegráficas han quedado interrumpidas por haber tumbado el viento los postes. Sin embargo como ahora el servicio de teléfonos y telegrafos es en su mayor parte subterráneo los daños han sido menos graves que en otras ocasiones.

El antiguo submarino L 52, que lo llevaban de remolque desde Portsmouth a Llanely para desmontarlo, rompió los cables y quedó suelto en pleno temporal en el Canal de Bristol, sin que se sepa todavía su paradero.

### Alemania

#### El Congreso de Nuremberg

Berlin 17.—En el Congreso del partido nacional-socialista en Nuremberg, el secretario de Estado y ministro de Hacienda, Herr Reinhardt, dió a conocer con gran precisión los progresos del gobierno hitlerista en el terreno económico.

Herr Reinhardt recordó que desde el 36 de enero de 1933 hasta el 31 de agosto último el número de parados en Alemania ha disminuido de seis millones a un millón setecientos mil.

De estos últimos deben descon-

tarse más de setecientos mil que por vejez y otros motivos hay que ponerlos inútiles para el trabajo, es que en realidad queda solamente un millón de parados que encontrarán ocupación en el curso del año.

El dinero necesario para auxilio de paro ha disminuido de dos mil ochocientos millones de marcos en mil novecientos treinta y cinco.

Los ingresos del Estado aumentaron de seis mil quinientos a ocho mil seiscientos millones en el mismo período.

Las economías totales del Estado ascienden a mil ochocientos millones.

Sumando los ingresos y economías en otras partidas la mejor económica anual ascendía a la respetable suma de cuatro mil quinientos millones.

Herr Reinhardt, terminó diciendo que la situación no presenta rasgos de inquietud y que el gobierno es enteramente convencido de que, a pesar de todo conseguirá dominar todos los problemas nacionales.

#### Opinión de la prensa francesa

París 17.—Toda la prensa francesa se ocupa con gran lujo de detalles de la revista militar alemana que se celebró ayer en Nuremberg. Muchos periódicos publican fotografías tomadas por corresponsales especiales.

El corresponsal de «Le Journal» que había presenciado antes las maniobras del ejército francés en Champagne, establece comparaciones manifiestas que el ejército alemán no excelentes tropas y está dotado de material mecánico de primer orden, pero no cree sea superior ejército francés.

Sin embargo, creyó advertir que el soldado alemán maneja las armas con mayor rapidez que el francés y de ser así admite la posibilidad que sea debido a que las tropas alemanas que tomaron parte en la revista hayan sido seleccionadas para dar mayor brillantez al acto.

El corresponsal da una descripción muy detallada de las secciones mecánicas alemanas, haciendo notar que el material es práctico, bien construido, dotado de motores potentes y que las tropas llevan un uniforme muy a propósito y elegante.

El público acogió con gran entusiasmo al ejército.

### Holanda

#### La apertura del Parlamento

La Haya 17.—Se da la mayor importancia al discurso de apertura del Parlamento por la Reina Guilielmina.

Entre los proyectos de ley que presentarán para su aprobación figuran concesiones presupuestarias para aumentar las defensas del país la revisión parcial de la Constitución, la prohibición de organizaciones de lucha y la revisión de las leyes sobre extranjeros en relación con las actividades de los fugitivos.

Tratando de la situación económica, la reina dijo que la desvalorización de la moneda o el abandono del tipo oro no podía en modo alguno considerarse como beneficioso para la nación.

El gobierno examinará la posibilidad de fomentar la industria y combatir el paro desechando el sistema de contingentes gradualmente adoptando otras medidas.

El gobierno observaría con el mayor interés el desarrollo de la situación internacional.

La reina espera que la Sociedad de Naciones llegará a encontrar solución pacífica a los conflictos actuales y consentirá en dar su apoyo en ese sentido.

Para anunciar en este periódico, acuda a la Administración: Calle Damasco, n.º 2. Teléfono 1745.

Dr. Bartolomé Vandr... Jefe del Servicio Antituberculoso de la Diputación Provincial de Burgos. Durante los meses de agosto y septiembre solo visitará los lunes, martes, viernes y sábados de cada semana, en su Consultorio de la calle Santo Domingo, número 36.

# NOTICIAS DE BARCELONA

## Consejos de guerra

Barcelona 17 a las 24.—Esta mañana se ha celebrado en Dependencias Militares Consejo de guerra contra el exalcalde de Vallirana y cinco concejales por la celebración de una manifestación el día seis de octubre y trasladarse a Barcelona en camiones, delito calificado de rebelión militar.

Son condenados a un año el exalcalde Sala Monsa y el exconcejal Bassons y a dos años los restantes.

## A Madrid

Barcelona 17 a las 24.—Ha marchado a Madrid, donde proseguirá las gestiones que viene realizando que afectan a la Universidad, el rector de la misma doctor Mur.

## Periódico clandestino de la F. A. I.

Barcelona 17 a las 24.—En una agencia de transportes, la policía se incautó de varios paquetes con 350 ejemplares de un periódico clandestino de la F. A. I.

## Estado del espontáneo de la corrida del domingo

Barcelona 17 a las 24.—Se halla en franca mejoría el espontáneo que se arrojó al ruedo de la Monumental en la corrida del domingo y que resultó gravísimamente herido, temiéndose en los primeros momentos un fatal desenlace.

## La campaña contra la Inmoralidad

Barcelona 17 a las 24.—El jefe superior de policía ha reiterado las órdenes que tiene dadas para que sean perseguidos energicamente aquellos individuos que por sus antecedentes puedan dar origen a focos de inmoralidad.

## Reunión del Consejo de la Generalidad

Barcelona 17 a las 24.—Este mediodía se reunió bajo la presidencia de Pich y Pon el Consejo de la Generalidad, asistiendo todos los consejeros, excepción del de Sanidad, que se halla fuera.

Antes de terminar la reunión el secretario avisó a los periodistas que

mañana les recibirá el presidente para darles cuenta de lo tratado en el Consejo.

## Concurso entre licenciados en Medicina

Barcelona 17 a las 24.—Para honrar los merecimientos científicos del doctor Cardenal el Ayuntamiento de Barcelona ha abierto un concurso entre licenciados de Medicina para premiar con cuatro mil pesetas para un viaje al extranjero para estudiar una especialidad médica.

## A Madrid

Barcelona 17 a las 24.—Ha marchado a Madrid, donde proseguirá las gestiones que viene realizando que afectan a la Universidad, el rector de la misma doctor Mur.

## Periódico clandestino de la F. A. I.

Barcelona 17 a las 24.—En una agencia de transportes, la policía se incautó de varios paquetes con 350 ejemplares de un periódico clandestino de la F. A. I.

## Estado del espontáneo de la corrida del domingo

Barcelona 17 a las 24.—Se halla en franca mejoría el espontáneo que se arrojó al ruedo de la Monumental en la corrida del domingo y que resultó gravísimamente herido, temiéndose en los primeros momentos un fatal desenlace.

EL DIA  
PUBLICA:  
Martes: Página Deportiva  
Jueves: » Femenina  
Viernes: » Agrícola  
Sábado: » Radiofónica  
Domingo: » Cinematográfica  
Ilustradas con Fotogramas  
Se reciben esquelas de defunción hasta las tres de la madrugada

# SOLARES

Hermosísima situación camino de El Terreno. Ventas al contado y a plazos. Facilidades de pago. Informes: San Miguel, n.º 17